



# SANVAITINIS LAIKRASČIŠ.

Nr. 45

BROOKLYN, N. Y., 6 d. Lapkričio (November) 1902 M.

ENTERED AT THE POST OFFICE AT BROOKLYN, N. Y., AS SECOND CLASS MATTER, MARCH 11 - 1901.

Metas II

## Nusibodusi giesmė.

Nuo kelių metų įėjo pas mus į madą rasyti ir kalbėti ant kunigų. Tiesad-ras Szliupas jau seniai užspuldinėjo ant dvasiškosios, bet užspuldinėjimas buvo neszvarus, purvinas. Visi dar atsimename laikus, kad nekuriė laikrasčiai budavo pilni negrazių prasivardžiamų ir begėdiszkų, nemoraliszkų pasakų apie kunigus ir zokoinikus. Bet tie laikai jau praėjo, nori kartkarsčiais „Vienybeje“ randame vis dar atbalsius purvinų užspuldinėjimų. P. Szernas, laikrasztininkas iš Europos, nemėgsta neszvarių žodžių; jo laikrasztiję nerasi „krokodylių“ nė kitų sinonimų (žodyne Szliupo) „kunigo“; neuztkisi teip pat ty nemoraliszkų pasakų, kurias vaikėzai pasakoja kits kitam paslapyje, nors P. Szernas kartais įgija kariszkos dvasios, pabarszkina kerdelius ir pagrąšina kunigėliams: zinau, girdi, ir tokias; jei norėčiau, tai... suprantate? (Pasarg a: P. Szernas lai nemislįja, kad noriu su juo įeiti į ginčią, ir lai neraszo atsakymui senų pasakų apie „tyronystę kunigų“; „slėpimą teisybės“ ir tt.) Vienok Amerikos lietuviszka laikrasztystė turi padėkavoti. Lietuvos“ redaktoriui už įvedimą szvelnesnio tono į visokius užspuldinėjimus ant kunigų. Bet užspuldinėjimai pasiliko. Nusibodo viems, bet pasiliko. Rodosi, jau nėra progos raszti apie „krawczuniszkus pasielgimus“, „nevidonystę“ kunigo Kaulakio ir kun. Kaminsko „iszgaravo isz atminties net paczių „nevidonystės“ prasimanytojų, vienok „raszymai“ pasiliko. Užsimanė žmogelis paraszti

korrespondenciją į plymouthiszkę arba chicagiszkę — kirsk jam galvą, be minėjimo kunigų neapsieis. Užsimanė paraszti straipsnį ant temato: „Kas mus trukdo?“ — turi gatavą atsakymą: „Kunigai“. Yra kokioje vietoje per daug karcziamų, — kas tam kaltas? Žinoma, kunigas — dėlko neplatina blalvybės? Kitoje vietoje nėra visai lietuviszkos karcziamos. Ir vėl kunigas kaltas — dėlko nekalbina žmonių prie įstaitymo biznių? ...

Gana pavyzdžių; kantrus skaitytojas mūsų laikrascziiu atras jų žimtais „sesutėse“. Tuodu laikrascziiu, rodosi, prie tokių „raszymų“ teip priprato, kad jau nemato, juog jie skaitytojams nusibodo iki gyvam kaului. Dabar jau vienias laisvamanyš klausia su nustebėjimu: Ar gi jau neturite, ponai gazietininkai, ko kito raszti? Ar gi tautiszkas darbas susisiaurino iki užpuldinėjimų ant kunigų?

Fe! ponai redaktoriai „sesuczii“, meskite nois sykį nusibodusią giesmę į szalį.

## Szirdyj Dievas — didžiausia laime ir turtas.

Sunkiausiu pasaulėj pasiszventimu ir atszidėjimu paties savęs yra missijonorių likima-tolimuose sziauriniuose krasztuose, kame szaltis ir amžina ziema viesz-patauja. Tik žmonės, apdovanoti stebėtiniais jausmais, artimo meile ir tikra apasztaliszka szirdimi, gali save auktauti panaszziems sunkiems darbams, su kuriais ant kiekvieno žingsnio privalo savo prakaitą lieti, ypacz bausuose krasztuose tarpe nuožmų gyventojų.

Vienok missijonoriaus minėtuose krasztuose džiaugsmas kartais labai esti neapsakomas, kad Vieszpts jo darbams laimina ir kad katalikiszkas tikėjimas stabmeldžių szirdyse atranda sau vietą. Szionis dienomis derlingus vaisius mato missijonoriai Apasztaliszkojo vikariato Saskczewau, angliszkame kraszte, Sziaurinėš Amerikos. Po keliolikos metų darbavimosi, galop tikėjimas praszėjo platintis ir indijiečių szirdys Kristus mokslu prisipildė. Szv. bažnyčios neprieteliai, matydami augantį katalikų skaitlių, užpuolė su savo piktais mokslais ir su mieriu viską sugriauti. Paklausykim, kaip tulam eretikų missijonoriui indijietis pasakė. — Kartą viens toksai missijonorius indijiečių tarė: „Tavo kunigas tavęs visai nemyli; jis tau neduoda nė tabako, nė drabužių; eik vėrcziau į musų burį!“ Raudonpalvis iszgirdęs panaszį kalbą, pradengė nuo savo krutinės marszkinius ir susuzko. „Ar moki tu skaityti? Priszitūrėk ve, czia, į mano szirdį ir perskaityk!“ — „Ne, negaliu skaityti, nes asz ten jokio raszo nematau,“ — atsakė su nuosteba missijonorius. — „Czia, mano szirdij,“ — kalbėjo indijietis, „sudetos brangios dovanos kurias man į u o d a s u k n i a (teip vadina katalikiszkus kunigus) paaukavo. Kad einu prie iszpažinties, jis mano duszią Kristaus Kraujiu apiplauja; Szventojo-gi Komunijoj isz jo rankų patį iszganotojų, Jezų, į savo szirdį priimu. Tavo tabakas su dumais prapuls, tavo drabužiai suplysz, bet juodos sukniš dovanos pasiliks amžinai, kurias ir į dangų su savimi pasiimsiu.“

# Mokslas tikejimo ir doros.

PAVEIZDUOSE.

Sulasytas iš yvairių autorių kun. E. Kiedel. J. Dr.

*Lietuviškon kalbon vertė A. Kalnietis.*

„TIKĖ, O SUPRAS!“ (Št. Agust.)

(Tąsa.)

Dioklecijonas, Rymo cecorius ir garsus krikščionių persekiotojas, visai apbendė Jurgį, kuris cecoriaus kariaunoje augtą užiminoje vieta, perkalbėti — pamesi krikščionystę. Liepė atvesti jį pas save, kalbėjo in jį meliai ir draugiškai, zadėjo jį pasiminti už savo sunų ir pasidalinti su juo valdzia, jei tikitai pagarbis galingsu cecorystės dievačius.

Jurgis atsakė:

— Tai cime į šventinyčią ir paziūrėkimė, ar tavo dievačiai priims nuo manęs pagarbinimą.

Neapsakomai nudziuges iš to, cecorius nuvėjo su juo, lydint visiems dvasiškiems ir daugeliui žmonių, į šventinyčią. Jurgis paklausė Apollino stovylos:

— Ar tu nori, kaipio dievas, priimti nuo manęs auką (apiera), kuri tikitai tikramjam Dievui pridera? — Ir padarė šv. kryžiaus ženklą.

Tada iš stovylos sušuko nesavuoju balsu pikta dvasia:

— Ne, ne! Nenoriu nuo tavęs aukos, nes neesu Dievu, bet aniuolu, nutrenktu iš dangaus!

Jurgis kalbėjo toliaus:

— Kaip tu, begėdi, drįsti čia buti, jai aš čia esu, tikrojo Dievo tarnas?

Tuojaus visi išgirdo, kaip velnias, baisiai kaukdamas, bėgo — paveiksiai ir stovylos netikrų dievačių pats puldinėjo nuo aukurį ir teškejo į smulkius trupinius.

Tai išvydus, pagonių kunigas apmė nesvietiškas piktumas. Širdami ir klykdami mušė Jurgį ir reikalavo nuo cecoriaus, kad paleiptų nugalabinti teip pavojingą burtininką.

Dioklecijonas, grieždamas dantimis, sušuko, įpykęs:

— Nedorėli! tai teip tu atsimoki mė už mano gerumą ir malonę!

— Cecoriau, — ramiai ant to atsakė Jurgis, — nepadariau tau nieko blogo: tavo dievačiai nenortėjo priimti nuo manęs aukos, da-gi prisipažino viešai, kad neyra dievais, bet piktomis dvasiomis; taigi ir tu pats išsižadėk jų ir paniekink juos.

Toje svarbioje valandėje pasidrašino cecorienė Aleksandra, kuri paslaptomis teip-gi išpažino krikščionišką tikejimą, prašyti cecoriaus, kad jau sykį paliautų garbinęs piktasias dvasias ir persekiojės šventuosius, tikrojo Dievo išpažintojus.

Išsidavus, kad ir jo žmona teip-pat yra krikščionė, jau negalėjo iškęsti tasai užkietėjęs kraugerys. Paliepė tada tuojaus nukirsti abudu: Aleksandrą ir Jurgį. Garbindami ir šlovindami Dieva, abudu su džiaugsmu paguldė galvas po budelio kalavijų Balandžio 23 diena 303 m.

Šventą Jurgį tankiausiai perstato kaipio ginkluotą karygą — kartais ant arklio — su pergalėtu slibinu po kojomis. Tai tenklina krikščioniškąją narsybę, kuri su teisybės šarvais, su tikejimo skydu, su Dievo palaiminimo kaupoku ir su dvasios kalavijų pergali ir sutrempia pragariškąjį slibiną, melagystės, bedievyystės, paklydimu tėvų, šios pasaulės kunigaikštį ir smogzdudį nuo pat pradžių — o už tai nuo Jėzaus Kristaus apturės amžinos garbės vainiką ir sostą, nuo kurio kitados didybės pilni aniuolai nugarazdinti tapo į pragaro bedugnę.

## Zmogus turi nemirtingą dušą.

Apert Aniuolų V. Dievas sutvėrė žmogų, tai yra išmintingą esybę, susidedančią iš kuno ir nemirtingos dušios, kuri yra savo Sutvėrtojaus paveikslu.

Šventas Augustinas ir Evodijus.

Šventas Augustinas perūkrinimui savo prieteliaus Evodijaus, juos dušia ir be kuno gali mislyti ir matyti, papasakojo jam tokį atsitikimą:

„Patįsti mylimajį mūsų brolių Gennadijų, garsų gydytoją, kuris dabar gyvena Kartaginoje; yra tai žmogus dievobaimingas ir susimilstantis ant pavargėlių. Nuo jauno jau jis karštai juos mylėjo, o vienok abejojo da tada apie dušios nemirtingumą. Bet Dievas negalėjo leisti ilgai klaidžioti žmogui, kurio širdis teip jautri buvo ant nelaimingųjų vargo ir teip stropi į mielaširdystės darbus. Todėl viena naktį per sapną išvydo nepaprastos groybės jaunikaitį, kuris jam tarė:

— Eik paskui mane.

Gennadijus, eidamas paskui jį, įėjo į miestą, kur įgirdo po tiesėjai muziką teip gražią ir sutariančią, kad perėjo viską, ką tikitai kada būvo girdejęs.

Juogci negalėjo suprasti, kas tai butų, jaunasis jo džiaugas tarė:

— Tai giesmės palaimintųjų gyventojų dangiškosios Jeruzalės.

Gennadijus po tų žodžių pabudo. Sapnas dingo, o jis apie tą sapną nedaug paisė, kaip žinia apie sapną. Sekančią naktį pasirodė jam tas pats jaunikaitis ir meliai ušklausė: ar jį patįsta?

— Labai gerai patįstu — atsakė Gennadijus.

— O kur tu mane matei? — paklausė jaunikaitis.

Gennadijus, gerai atsimindamas stebuklingą gražią muziką, kurią girdėjo tam daikte, kur jį buvo nusivedęs, jaunikaitis, be sunkenybės atsakė ant klausymo:

— Bet pasakyk mė, ar tą gerdejai ir matei per sapną, ar ne? — klausinėjo nepažįstamas jaunikaitis.

— Per sapną — atsakė Gennadijus.

— Teisybė, kad tąsyk per sapną regėjai; bet tai, ką dabar regi, ar teip-pat yra per sapną?

— Teip — atsakė Gennadijus.

— O kur yra dabar tavo kunas? — užklausė jaunikaitis.

— Mano lovoje — sako Gennadijus.

— O ar žinai tai — pridurė jaunikaitis, — kad tavo kuno akys dabar užmerktos ir neveda ir kad matai be jų pagalbos?

— Žinau apie tai — atsako Gennadijus.

— Tai kokiomis akimis dabar mane matai?

Uzsimislijus Gennadijui ir nežinant ką atsakyti, aras nepažįstamas jaunikaitis išaiškino jam, kodėl uždavinio tusc klausymus, sakydamas:

— Tai-gi persitikrinai dabar, juog kada savo kuno akis turi užmerktas ir neveiklias ir kada išsiesi lovoje ir miegi, da turi ir kitas akis, kuriomis žiuri ir matai jusią, kas tau pasirodo toje valandoje.

Teip-pat ir numirus tau, nors tavo kuniškosios akys negalės veikti, busi gyvas ir galėsi matyti ir jausti kitoki būdu.

(Vie de S. pus., 294.)

Šventas Kvirinas, Kankintinis.

Kvirinas, augštos giminės Rymietis, buvo kariaunos tribunų ir vyriausiuoju viešų kalinių džiudėtoju.

Vieną dieną jo prietariai tapo atiduotas Hermesas, Rymo prefektas, kuris buvo apskystas, kaipio Kristaus išpažintojas,

Kvirinas, nuliudęs, juog teip sauņi ir visu godojamā vyrā turī ūdāryti j kalnij, paklausē jo su saņausmu:

— Kaip tai yra, kad tu teip sauņus ir visu godojamās Rymō prefektas, gali tokj tikejima teip augštai statyti, kad del jo duodiesi sau netik didelē valdininkystē atimti, bet da-gi kaipo piktadejas apkalti save paņčiais.

Aš — tarē Hermesas, draugiškai — nepalydējau mano garbēs, bet jā tiktai ant kitos, augstnesēs apsimainiau, Žemiškā garbē galima atmainyti ir apsimainyti, bet dangiš-koji garbē amžinai liks nepermanoma.

Kvirinas-gi atsiliepē:

— Nesuprantu, kokiū būdu tu, žmogus teip diēci išlavintas, galēji teip kvailyni nūeiti, kad itikēji, juog po šiam lyglaikimam gyvenimui gali kitoj tiktēs. Jug is viso žmogaus nebēliks antgalo daugiau niēko, kaip tik saujele dalkiū, kurios teip-gi išsisklaidys.

— Pirm keliū metū, — prisipatino Hermesas — ir aš juokiausī is to itikējimo ir maniau, kad tās kuniškas gyvenimas ištikro yra vienatinis ir tikru žmogaus gyvenimu.

— Ar gali mā darodyti — su žingeidumu pertraukē Kvirinas, — kad yra amžinas gyvenimas? Jei mā darodysi, tai ir aš itikēsiu.

Sventas Popiezius Aleksandras — atsakē Hermesas — kuris dabar yra čia kalinyje, apie tai mane pamokino; jis tau noriai suteiks visokiū darodynū.

Kaip tik išgirdō Kvirinas Aleksandro vardā, užsidegē visas piktumu, nes jį laikē per pavojingā burtininkā, kuris vilioja žmones ir gadinā. Antgalo tare:

— Tai-gi, sauņusis Hermesai, gerai apsimislyk, likis prie savo valdininkystēs ir turto ir grįžk pas savo nuliudusią šeimynelē. Aurelijus, cecioriaus vietininkas, paliepē mā atgalios sugrąžinti tau viskā, kad tik aukuotum dievams aukā; o jei ne, tai tavo priešininkai turēs džiaugsmo is tavo nelaimēs.

Lyg tartum tie zodžiai visai jo buty neapėję, tarē Her-manas:

— Mano mielas, klausī manēs, kokiū būdu aš įgavau kitokj persitikrinimą — dabar-gi neduodi mā ne pabaigti. Eik pas Aleksandrā ir persitikrink, ar jis yra tikrojo Dievo kunigu; paskui gali dāryti, ką tu nori, o mā tuo tarpu paskirk kalinyje vietā.

Kvirinas turėjo užaugusią dukterj Balbinā, kuri buvo labai gražaus veido, bet ant kaklo turėjo biauriā apaugā (navikā), kuri neleidō jai ištekėti už vyro; Tėvas dėl meilės dukdikiō štai, ką sumislijo:

„Jeigu Aleksandras įstengs išgydyti manō dukterj, tai jis yra kunigu tikrojo Dievo; — o tasyk noriai j klausysiu.“

Tai-gi nuvejo j kalinj ir apreiškē savo misj Aleksandrui. Aleksandras, paliepēs jam atvesti dukterj, ūdėjo ant jos kaklo savo paņčius (retezius). Kaip tik tai padarē, štai Aniuolas, jaunikaicio paveiksle, apsvietē su degančia žvake visā kalinj, paragino Balbinā uzlaikyti nekalybę ir išnyko.

Balbinā pasijuto visiškai išgydyta. Kvirinas, pilnas nusistebejimo ir džiaugsmo, sušuko:

— O tikrojo Dievo kunigē kuogreičiausiai išėik is šio kalinio, kad mane niekšā unigē is dangaus neprārytu, ką tave teip sunkiais retežiais apkaliau.

Aleksandras pamokino Kvirinā ir jo dukterj krikščioniškoj tikejimo, apkrikštino abudu ir prašē nudiugusio tėvo, kad leistū jam ir kitiems kalėjtojams apsakinti Jėzus Kristaus Evangelijā. Kvirinas netik ka sutiko ant to, bet da pats kamaraitē nuo kamaraitēs vaikščiojo ir šaukē:

Kas nori tapti krikščioniū, tegai eina paskui man; kuris apakirkstys, bus liuosas ir galēs sau citi, kur katras norēs.

Vi i paklausē to šauksmo, visi klausē Popiezius pamokinimo, visi itikėjo, visi apsikrikštino, ir visas kalirys pavirto į Dievo namus, kur garbinama buvo Jėzū Kristū. Aurelijus, išgirdēs apie tai, kas atsitiko, pašiūkē Kvirinā ir užsiriko:

— Niekčelāš tave mylėjau, kaip suny, o tu teip pelmetai, užvylei mano užsitikėjimā, duodamasis pavilioti Aleksandru! Nukentēsi tu už tai!

— Tapau krikščioniū — mandagiai atsakē Kvirinas, — ir visiems kalėjtojams mielai daleidau tapti krikščionimis: atidariau visiems kalinio duris, net Popiezius Aleksandriō ir sauņus Hermesō maldavau išėiti is kalinio, bet visi likosi kalinyje, budami pasirengē numirti už savo tikejimą ir savo gyvastj atiduoti už Kristū. O dabar dāryk, kas tau patinka.

Aurelijus paliepē tam drāsim išpatintojui nujausti liečiuvj ir visus sąnarius ant rato ištempti. Bet Kvirinas, nors be liežiuvio, prašē vienok karštai vietininko:

— O nelaimingasis! gelbek savo nemirtingā dušā, kad už tavo piktybē nereiktū tau amžinū kančių kentėti!

Aurelijus už tą patarimą atsimokėjo Kvirinui tuo, kad paliepē jo rankas ir kojas pamazi nukapoti, o paskui galvā nukirsti, o nukirstus sąnarius pamesti šunims. Tačiau šunēs užgėdino cecioriaus vietininkā savo pagodone kraujo ir sąnariū švento kankintinio.

#### Suramulimas ant kape.

Sventas Jeronimas parašē sekantj laiškā pės šv. Paulū, kuomet ši neteko savo dukters Blazilės:

„Kā aš darau? Noriu nušluostyti motinai ašaras, o pats verkiu? Išpatyti mano nuliudimā — ištisas šitas laiškas bus ašaromis rašytas. Jug ir Jėzus verkē pas Lozorius graib, nes jį mylėjo. Nekoks tai suramintojas, kurio draugystėje yra dabar Blazilė; šaukiuosiu už liudininkus Aniuolus, kurių draugystē Blazilė dabar džiaugiasi, kad aš teip-pat kenčiu, kaip tu, aš jos dvasiškas tėvas ir mokintojas!“

„Bet kodėl gi mēs verkiame numirusio? Jug mēs ne tam užgimēme, kad gyventumei amžinai ant žemēs. Abraomas, Maiziešius, Petras, Jonas, Povylas, o net Dievo Sunys numiršta — o mēs apgalvėstajume, jei kas kunā apleidžia, kuris gal delto ir paimtas, idant piktybē neatmainytų jo proto, arba veidmainystē idant neprigautų jo dušios. Patiko nėsė Dievui jo dušia, todėl pasiskubino išvesti jį iš tarpo nedorybių, kad ilgiau gyvenimas nenuklystų ant šuntakių.“ (Išmint. 4, 11, 10.)

Tiktai to numirelio reiktū verkti, kurj priima pragaras, dėl kurio amžina ugnis dega. Mēs, kuriems mirštant Aniuolū pulkas draugaja, kuriuos Kristus išėina pasiukti, turėtume greičiaus liusti, kad da turime ilgiaus gyventi tuose lyglaikiniuose namuose, nes iki gyvenimo, toli nuo Viešpaties keliaujame. Teip priderėtų mums dusauti:

„O vargas mā, kad mano gyvenimas pasijilginol buvau su Cedarō gyventojais, ilgai užsiliko mano dušia.“ (Psal. 119). Jeigu Cedar ženklinā tamsybē, o svietas lyginasi tamsybci, nes jame buna šviesybē, o tamsybēs jos neįmano; tai linkėjime Blezilėi, kad is tamsybiū išėjo į šviesybē ir pačiame tikejimo karštime apturėjo garbēs vainikā. Jeib jā mirtis pirmiau paima, kuomet da mylėjo šį svietj ir apie gyvenimo mėgumus mislijo, tai ir asarū upelio nebūtū utekė ja apvertkū.“ Bet dabar, kaip jį per Kristaus mielaširdystē pirm keturiū mėnesiū įdadais, lyg antroju krikštu, tapo apmągota ir teip gyvenō, kad paniekinas jį svietā, tiktai apie klioštorijū mislijo; Targi nesibijai, kad tavēs Kristus nepabartū:

(Toliaus bus)

## Zinios isz pasviecio.

### Maskolija.

Jau nuo keletos metų maskolizska dvasia serga, negalédama jokiu budu musų brolių kataliki ant savo kelių pasisodinti ir pripatinti stacziatikizkai melstis. Klausimas, kaip greicziau ir gudriau lietuvius paversti maskoliais, pas juos didelę svarbą turi, su kuriuom kelioliktus metus kariauja ir vis pasilieka be jokios pasekmės. Sziaurės sunas ant tiek godus ir savo fanatizme isimerkęs, juog geistų po savo valdzia pagriebti visą Europą ir jos gyventojus visus ant stacziatikų perdirbti. Suspaudęs lyginai geležinėmis replėmis Lietuvą, 1900 metuose pasinaudojo sztai kokios gudrybės: Mirusis Vilniaus jeneralgubernatorius Trockis visai savo apskricio kariaunai isziuntinejo slaptinus paliepmus, užgincanzios kareiviams lenkiszka kalbą. Pulkavedziai gavę tokius prisakymus, pagarsino rotniems kamandirams, kad jų pavaldininkai, kareiviai lenkai, sougotusi po di dele bausme lenkiszka kalbėti. Sugautas prigimta kalba kalbant, nabagas kareivis, 5 paras tamsiausiam karcere turejo metavoti: tuo budu buvo baustas pirmą, antrą ir tretyjį kartą, o isz ketvirtojo karto — atiduodavo po sudu.

Na ir kas nesuprato Trockio gudrybės? Negana to, bet Trockis pasinaudojo ir isz valszczių jo rėdomų, Kauno ir Grodno gubernijoje. Tenai jis teipgi rasztininkams ir starszinoms isakė, idant kanceliarijose lenkiszka kalba ne jokiu budu nebutų vartojama. Prieszingai gi, ar kariaunoj, ar kanceliarijose, Trockis dziaugėsi, iszgirdes lietuviszka kalbant. Jis mastė padarysęs teip: lenkų yra daugiau ir jie tvircziau susiorganizavę, tai kaip uzdrauses jųj kalbą, jis parodysės priesz lietuvius savo galybę isz vienos puses, ir isz antros — savo mielaszirdingumą, idant žmonija zinoty, juog lietuvių laimingoj globoj esti ir idant veikia artintus prie jų rusifikacijos. Tas jo puikus užmanymas visur tuojuas buvo atspėtas ir pasiliko be jokios naudos. Jam mirus, lenkai — kareiviai liuosybę vel apturejo.

Pereitoj sanvaitėj buvo raszoma apie sunaikinimą Finlandijos tiesų, o dabar vel, kaip duodasi girdėt, Maskolija jau ir Tibetą visą apzijo. Neblogai jai tuose krasztuose sekasi, tuom tarpu ne kardo nereikia asztrinti, nes isz nuvar-

gusių ir paikų kynieczių begig naudotis. Pagal pranaszavimą tulo prancuzo, maskoliaus visa ateitis pasiremia ant Azijatiszkosios Rossijos, kur netrukus su visais budeliais turės kraustytis. Bet kolaik jis į tą žadėtą szalį nusi-kraustys, pirmiaus turės visus savo pavaldininkus iszskersti.

### Anglija.

Iszsiųsta angliszka kariauna į Somaliland po vadovyste pulkauninko Swaine, susitiko su skaitlinga prieszintinko kariauna, netoli 30,000 kareivių, ir turejo trauktis atgal.

Tos szalies sultonas surinktą savo kariauną pavedė buvusiam austrijokiszkam oficerui, K. Unger, prie kurio visos nigerių gentkartės prisijunge ir prisiegė už gimtinį krasztą savo galvas iki viena suguldyti.

Angliszka valdzia jau neslepia, juog jos laukia vel nauji iszdavimai ir kova, vienok tikisi sultoną apesianti.

Paskutinė anglų ryksztė tokia skaudi, juog du grenadierų pulkai isz Indijų likosi nusiųsti į karę. Sultono kariauna teipgi labai gerai su atsakancziais ypatiszkais karabinais apziurėta, todėl galima tikėtis, juog be kraujo pralieji-mo nieko nebus.

Lordas Kitcheneris teipogi iszsiųstas į karę. Paskucziausieji telegramai pranesza, juog pulkauninkas Swaine paimtas vergijon ir jo kariauna visizkai isznaikinta.

### Italija.

Salą Siciliją vel atlankė didi tyanas ir vėtros. Baisi vėtra su smarkum lytumi uzliejo farmas ir sodybas, isznai-kandama su virszumi 200 namų. Kariauna pasilikusius prie gyvasties gyventojus tik luotais tegalėjo iszgelbėti.

### Kynai.

Laikrasztis „Asiat Lloyd“ paduoda artimesnes žinias apie naujas Maskolijos su Kynais sutartis sulyg Tibeto. Traktatas susideda isz szjų dalių: 1) Kynai neturėdami tiek pajegų, idant Tibetą užlaikyti tvarkoj, paveda visą rėdymą Maskolijai. 2) Maskolija — Tibeto ne-prigulmingumą patvirtina. 3) Jeigu laike karės arba kokių nors pasikelimų Kynai neįstengtų tvarkos sulaukyti, Maskolija turi tiesą įsimaizyti. 4) Maskolija pasiima ant savės visas Tibeto tiesas ir juomi valdo. 5) Kynams pasilieka

tiesos Tibete įsteigti savo konsulatus, 6) Maskolija kyniszkus prekejus prizada remti. 7) Jeigu kynieciziai-prasikalteliai Tibete įjeszkotų pasislėpimo, Maskolija privalo juos kynų valdziai iszduoti. 8) Maskolija nuo kyniszkių tavorų neprivalo jokio muito imti. 9) Apsina valdyti žmoniją gražiai ir teisingai. 10) Maskolija turi Tibeto gyventojų tikėjimą godoti ir jų nepriverzdinėti į savo tikybą. 11) Maskolija gali taisyti gelzkelius, kur jai tik patinka, ir gerinti szalies visą padėjimą. 12) Kynieciziams yra valia pirkinėti akcijas, kokiems nors užsiėmimams Tibete. 13) Maskolija gali kokias nori tvirtynes arba griauti arba naujas statyti ir tokiose vietose, kame reikalautsi. 14) Maskolija privalo nenaikinti kyniszkių szventinyčių, ar tai prie gelzkių taisymo, ar tai dėl kito kokio nors reikalo.

— Na, tas traktatas gal ar nebus amžina Maskolijos savaszcia.

### Isz visur.

Londonas. Anglų kolonijų ministeris Chamberlain iszvaizavo į Pietinę Apriką.

Konstantinopile. Pranesza, juog makedoneczių vadas, Zoncvez, laike susi-rėmimo su turkais likosi užmusztu.

Londonas. Boerų jenerolai, kaip girditis, neturi akvatos atvaziuoti į Ameriką sulyg rinkimo aukų.

Vladivostokas. Sibyruių szjų meta kvieczių uzderėjimai visai menki.

Vilnius. — Vilniaus „Viestnikė“ pagarsintas atsiszaukimas sulyg pastatymo tē paminklo Katarinai II. Užpra-szo visų laikraszczių redakcijų, kad prie rinkimo aukų prisidėtų. Paminklas kasztuosės 170,000 rub.

Rymas. Ryme kilo paskalos, juog į Chicagos arcivyskupūs bus paskirtas vyskupas Spalding isz Peozijos.

Paryzius. Prancuzija, Anglija ir Vokietija savo kariaunas isz Szanhaius pažadėjo atsaukti. Tasai umas žing-snis pacina nuo amerikiszko minist-sterio Hayaus, kurs rytiniam kraszte politikiszkus vartus geizdia atverti.

Sofija. Makedonėčiai tarpe kalnų Kresna turkus druzčiai sumusė.

Prie atidarimo bulgarisko seimo tarp kitko likosi pagarsinta, juog n a skolskzojo kunigaikščio Mikalojaus atsilankymas padarė didį susirizimą tarpe Maskolijos ir Bulgarijos.

Rymas. Svz. Tevo gydytojas, dr. Lappöhi, 28 Spalių pasivadė operacijai. Popiežius kelis kartus per telefoną klausinėjo apie jo sveikatą.

Londonas. Kamczatkoj (maskoliszkamjam prasikaltelij pussalyj) 10,000 ypatų raupais iszmirė. Nekurius sodybos visai be gyventojų pasiliko.

Rymas. Daugumas italų žada prie makedonėčių revoliucijos prisidėti, delei to praszė jenerolo Riccieti Garibaldij, idant jų vadu pasiliktu. Jenerolas pasizadėjo, bet pagarsino laukti pavasario, nes tuokart mažam ir Albanija, sakąs, pabus isz miegų, tuomet jis mielisiai apsiimsės.

Rymas. Propagandos kolegijoj pasirodė ugnis. Ugnėgesiai apie porą valandų su ugnimi kariavo. Propagandos prefektas, kard. Gotti, apie tą atsitikimą dasizinojo tik tuomet, kaip jau ugnis buvo užgesinta. Jojo apartamentai likosi nepajudinti.

Londonas. Dienrasztis „Time“ praneša, juog maskoliai po apleidimui Mandžurijos visus tē gelzkelius kariauna apstatė. „Time“ pripažinstą, juog dabar Mandžurija nera kuom kitu, kaip tik maskoliszkąja provincija.

## Isz Amerikos.

—  
Moterė su barzda.

New Yorke pasimirė nekokia A. Donovan, vėnutinė pasaulej moterė su barzda. Turėjo 37 metus amžiaus, mirdama praszėsi su barzda ją palaidoti. Ji isz prigimimo jau tokia buvo. Turedama 9 menesius amžiaus likosi i New Yorką atgabenta ir kaip įstabus daiktas cirke Barnumo laikyta. Tris menesiai atgal dėl ligos apleido Barnumo cirka, kurs dabar atsiranda Iszpaniojoj ir, pribuvus i Ameriką nuo dziovos numirė.

Nelaimė su ugnim.

Independence, Wis. Tulas lenkas farmeris, Jonas Eikman, per nedabojimą vaikų dvi savo mergaites prazudė. Mergaitės, viena 4 o antra 9 metų, laukuose besibovydamos susikurė ugnį ir keptė bulves. Prisiartinus joms arčiau prie ugnies, suknelės užsidegė ir viena ant vietos kentėjimuose numirė, o antra keturioms valandoms vėliau gyvasties nustojo.

Nelaiminga jų motina tuom tarpu teipgi arti jų tē ką dirbo. Matydama savo mergaites degancias, puolėsi ant pagalbos ir jas begelbėdama pati baisiai apdege.

Užpuolimas ant trukio.

Missoula, Mont. Nepažinstamas žmogudis ant gelzkelio Northern Pacific sulaikė greitąjį trukį ir paėmęs gana didelę sumą pinigų, dingo. Maszinistą, neklausantį jo prisakymų, ant vietos nuzudė.

Arti Drummond'o maszinistas Dan O'Neill užvelgė sulaikymui trukio ženklą. Po sulaikymui pamatęs tulą žmogudį, tuojaus suprato kas galėjo buti ir tuojaus, atsukęs korbą, trukį vėl paleido. Iszvydęs žmogudis, juog jo ta proga gali ant niekų nueiti, szovė isz revolverio ir maszinistą užmusė. Trūkis, žinoma, netrukus sustojo, tuomet žmogudis pradėjo savo darbą. Ai daręs visus vagonus, dinamitu szėpas suskaldė ir ką rado su savimi pasiėmė.

Po atlikimui tokio darbo, vieną isz trukio tarnų su savimi pasikvietė ir nusidavė linkon artimiausios girios. Girioje jam liepė grįžti atgal. Eivant į girią žmogudis gyresi savo narsumu, juog pats viens tōkį darbą galėjo nuveikti. Teipogi prisipazino, juog jis esąs tuo paečiu, kurs metai atgal teipgi netoli Portland, Ore., trukį apkraustė

ir iki sziam laikui, sakęs, jokia nelaimė jo nepatiko. Jis yra vidutinio ugio, storas ir labai tvirtas.

Northern Pacific kompanija paskyrė 5,000 dol. už sugavimą.

Mitchell'ui angliakasių dovanos.

Wilkes-Barre, Pa., 26 Spalių. Wilkes-Barriuose atsibuvo didis angliakasių susirinkimas. Susirinko keli tukstantčiai lietuvių, lenkų ir slavokų ir prezidentui Mitchelliiui padovanojo aukso laikrodėlį, ant kurio brilantais iszszodinta litaros J. M. Prie laikrodelio lengucelio vietoj prikabinato auksiniai: lopeta, kujus ir angliakasio liamputė. Po aplaikymui tos dovanos Mitchellis likosi teip sujudintu, juog žodžio neįstengė isztarti ir tylejime kelias prakalbas iszsklausė. Ant galo visiems už dovaną nuoszirdžiai padekavojo ir pasakė, juog darbininkų butybė jam nuolatatos szirdyj guli.

## Vietines Zinios.

16 dieną Lapkriczio szio m. per vietines lietuviszkos parapijos giedorius bus atlosztas teatras: „Svz. Kazimierius.“ Po teatru koncertas, ant kurio dalyvaus ir Newarko d-ro Kudyrkos giedorių draugystė. Po koncertui balius.

1 Lapkriczio isz Europos pribuvo godotinas kun. A. Milukas.

Už gubernatorių iszrinktas 10,000 balsų daugumu Benamin Odell, republikonas.

Rinkimų dienos vakarą degino visokias ugnis; ant Madison Square atsitiko eksplozija ir 8 ypatos tapo ant vietos užmusztos o daugybė suzeistų.

## Redakcijos atsakymai.

P. Tareila, Waterbury, Conn.

Mēs nieko nenorime skriausti, ir jei tamistą, garsindami Waterburiečių korespondencijas, neteisingai apskelbėme, visada esame pasirengę ta atsaukti. Teisybė prieš viską! Bet atsauskime tada, kada gausime nuo Draugystės paliudyjimą apie tamistos nekaltumą ir be jokijų priedų (net komiteto sąnarių) kaip tai: prisiūsto protesto netalpinkit... mane pasiraszyti privertė ir t. t., kaip tai iki sziam laikui buvo.

Daugiau kaip  
30 metus iszmocintasi  
Dr. RICHTERO  
visam sveikam žinomam

**„ANKER“ (Ankarinis)**  
**PAIN EXPELLER.**

ysa geriausia gydymo nuo  
Rheumatizmo,  
Neuralgijos, Sausgalos,  
Strenu Skaudėjimo ir tt.

Dr. visokiu Rheumatizmo  
skaudėjimu,  
na 25c. ir 50c. pas visus  
aptekorius arba pas

**F. A. Richter & Co.,**  
215 Pearl Street,  
New York.

## Trys kvietkos.

Mazam keli tukstancziai metų atgal, mažam dar ir seniau, kaip galingas raganis Kara-Harun su gražia sultonka Amaida žadėjo apvesti.

Vieną gražų rytą sultonka su raganium po daržą besivaikštinėdama tarė:

— Kara-Harunai! Tiek jau savo meilės užtikrinimų man davei ir teip pasiszyvėtei, juog... esu pasiruozsus visada su tavimi sutikti, bet dar-gi vieną mano norą išpildyk.

— Prisakyk, brangi Amaida! Viską dėl tavęs padarysiu, — sudėjęs rankas ant krūtinės, atsakė raganius.

— Neginu — tarė sultonka — juog tavo darže kvietkos — pilnos meilauos kvapo ir grožybės. Czia auga tulipai, jasminalai, jurginai teip kaip ir kituose daržuose, bet kaip asz izz jų kurį nuskinsiu, tą patį ir kita moteriszke gali padaryti. Todėl, įeigu gali, sutverk tokias kvietka, kurių nieks, ir niekuomet, apart manęs, nuskindi negalėtu, ir tokias kvietkas, kurias syki nuskynus, daugiau jau nebežydėtu. Tai to asz nuo tavęs dar norėcziau.

— Tavo noras, sultonka, likosi išpildytu — tarė raganius — eik ir pasižiurėk!

Nusivedė sultonką į daržo kampą ir parodė jai už medžių pasislėpusias tris kvietkas.

— Sultonka, — tarė — sztai kvietkos, kuriomis kiekvienas pamatės privalo stebėtis. Iszsirink izz jų sau vieną — ir kurią nuskinsi, jau ta nekuomet neprazydės.

— Ar man valia tik vieną izz jų nusiskinti?

— Teip yra, nes ir mano ant žemės valdzia rubezius turi....

Sultonka su didžiu pagėgimu ir užganėdinimu žiurejo į tas tris kvietkas.

Viena didziausia gražiausia iszveizdejo. Buvo tai balta rozė, į rodos susidedanti izz sniego ir aukso. Žibejo lyginai auszrinė brėksztant dieniai.

— Kaip užsivadina toji keista kvietka? — klausė sultonka.

— Toji kvietka — grožybė — atsakė raganius.

Antra kvietka nuo mažiausio oro sujudinimo drebejo, bet teipgi buvo panaszi į skaisczią saulę.

— O toji kaip užsivadina?

— Tai — tikrumas ir meilė — atsakė raganius.

— Tai asz privalau dabar iszsirinkti vieną izz tų trijų?

— Teip.  
— Ir kas bus, juogiai nuskinsiu tą pirmutinę rozę?

— Niekados tuomet jau neprazydės.

— Tai sakai, juog tuokart ant žemės nebus jokios grožybės? Tokiu budu jau ir asz busiu negrazi?

— Teip yra, ir tu tokia butum, bet asz tavęs nepamezcziau mylėjęs.

— Geriau nejudinti, tegul toji kvietkelė auga ramybėj!... O kas butų, kad nuskindcziau tą skaisczią aguoną? Ar tuomet tikrumas ir meilė prapultų?

— Teip yra. Tavęs tuomet nieks jau nemylėtu, vienok įsiliktum grazi.  
— Kas man izz grožybės, įeigu meilės neturėcziau... Neskinsiu tos aguonos... O kad leliją nuskindcziau?

— Teipgi jau niekad neprazydėtu.

— Tokiu budu sakai, juog dora prapultų? Ir nuo to laiko kiekviena moteriszke savo pirmutinę meilę sulaužytų?

— Tu pati, sultonka, sulauzysi savo prisiegą, vienok mylima ir grazi visados busi.

Po valandėlei sultonka nusiszyzypojo ir tarė:

— Asz pasirengusi izz tų trijų blogų daiktų vieną išpildyti, nes susilaikyti nuo neskyrimo jokiu budu negaliu; per tad iszsirenku nors leliją ir nuskinsiu.

Isztiesė savo baltą ranką ir leliją nuskyne.

Raganius pagyrė tokį jos iszsirinkimą, nes jį apdovanojo savo meile, kurios jis teip labai trozsko. Bet tas laikikis buvo visai trumpas.

Trecioj dienoj sultonka netik ką raganiaus rumus apleido, bet apie jį visai pamirzso ir su kitu jo tarnu iszdumė.

... Tas atsitiko teip seniai, juog Kara-Haruno raganystos visai dingo, teip kad tarpe szios gadynės moteriu galima atrasti daugybę, panaszių sultonkai Amaidai. Kas tam atsitikimui priesztarautų?

## Kietosios anglis.

Dabar, kad per tiek mėnesių buvo szneka apie straiką kietose anglyse, ne vienam bus akva patirti, kas tos kietos anglys yra ir izz kur atsirado ir kam yra naudingos.

Kietosios anglis moksliszcai vadi-

nasi antracitu. Tas zodis paeina izz lotyniszkos kalbos — anthracites. (grai; kiziskas a n t h r a x i roiszkia a n g l i j) — Yra tai kietas, blizgantis, juodas akmuo, galintis sluogsniais po žeme, nekuriuose vietose. Dega! pamaži, labai retai ir, mažai liepsnoja, o duoda daug szilumos. Nėra abejonės, kad ta akmeninė anglis atsirado izz medžių, paparczių ir kitokių augalų, suspaustų priesz amžius į kruvą ir suakmenėjusių. Kaip vienok izz medžių ir žolų atsirado anglis, to niekas dar lygziol gerai žinoti negali; tas tik yra tikrai, kad be mikrobu (mazuteliu gyvuleliu, matomų tiktai per padidina-mus stiklus) ir be didelės szilumos czia apsieiti negalėtu. Tai-gi yra spėjama, kad tose vietose, kur dabar guli antracitas, kadajsziai — seniai — seniai — buvo didelės pelkės arba negilūs ežerai, į kurias (arba kuriuos) upės neszė stuobrius visokių medžių, velėnas visokių žolių ir tt.; tie medžiai ir žolės pradėjo puti (darbas mikrobu), paskui tapo užversti kokiais kitais daiktais, izz kurių veliau pasidarė uolos; ant tų uolų krovėsi vel stuobriai ir velėnos, vel puvo, vel spaudėsi ir tt., kol nepasidarė anglis ir sluogsniai arba „gyslos“, izz ang-liszko vadinamos „vėnėmis“.

Kietasias anglis iszrasta ir jų naudingumą pažinta, bet prideranciaz neisznaudota — pagaliau, kaip ir daugelį daiktų ant svieto — Kynuose dar pirm dviejų szimtų metų priesz Kristaus u-gimimą. Europoje atrasta kietasias anglis labai anksti, Anglijoje. Pasako-jama, kad pirmame amžiuje krikszczio-niszkos eros Romos kareiviai, atkeliavę į Valiją (dalis Anglijos) užimtų tą kraštą, buvo iszsgzdinti juodų žmonių, ką iszlindo izz po žemių, ir pamatė kareivius, sulindo atgal į žemę. Buvo tai pirmieji angliakasiai arba, kaip tai vadiname czia, Amerikoje „mainieriai“. Vienok, nors anglis buvo žinomos pirm dviejų tukstanczių metų, vienok jų naud nepazinta gerai iki septynioliktam szimtmecziui. Bet ir to dar negana. Prideranti naudojimą antracito praplato pirm keliu deszimczių metų Ame-rika.

Apie atradimą Amerikoje kietųjų anglių eina visokios pasakos. Viena izz jų yra szitokia. Pabaigoje asztuo-niolikto szimtmecziio nekoksai žmogus, vardu Allen, medziojo po girias aplinkui tą daiktą, kur dabar stovį miestelis Tamaqua (Schuylkill'o paviete, Pennsilvanijoje). Vakare, atradęs du juodu

kmeniu, sukūrė akt jų ugnį, išsikepė vakarienių, pavalgė ir prie ugnies atsigulė naktynėn. Per miegus pajuto didelį karsčių ir atbūdes pamatė, kad netik juodi akmenys, ant kurių buvo sukuręs ugnį, bet ir juoda uola, kyszanti iš žemės, o pas kurią buvo atsigulęs, dega raudona szviesa. Atradęs tokį degantį akmenį, Allen nusigabeno į Philadelphia keletą jo gabalų ir ten išgirdo, kad tai „akmeninė anglis“, žinoma Anglijoje jau nuo senovės.

Faktų vienok yra, kad pirmuciausiai pradėta kasti kietas anglis ant Summit Hill, ties Tamaqua, 1793 m. Pelnė išspradžių iš to „biznio“ nebuvo. Ant tikrųjų ir su pelnu pradėta kasti anglis tik apie 1825 m. Išspradžių tapo atidarytos kasyklos, arba iš anglizsko „mainos“, Schuylkill'o paviete; paskui atrasta anglis Luzernės paviete, apie Hazleton'ą, paskui apie Wilkes Barre, dar paskiau apie Carbondale ir Scranton'ą. Naujausias kasyklos randasi Forest City'je.

Daugiausiai ir geriausiai kietųjų anglių yra Kynuose. Bet ten jų mažai kasa. Po Kynų turi daugiausiai anglių Suvienytos Valstijos (Rytinėje Penssylvanijoje, ir po truputį Naujoje Meksikoje, Montanoje ir siaurinėje dalyje valstijos Washington.) Czionykszczios anglis beveik taip geros, kaip kynyszkos. Valija ir Skotija turi prastesnę antracitą. Europoje anglis randasi nedideluose plotuose: Vokietijoje, Belgijoje, Prancuzijoje, Ispanijoje, Lenkijoje ir Maskolijoje. Anais metais atrasta jų truputį ir Lietuvoje, ties Vilniu, bet kasti jās neapsimoka: per mažai yra.

Darbas angliakasyklose yra ne per sunkus, bet labai pavojingas. Darbininkai turi saugotis ypacz dviejų neprietelių: uolų, ką gali netikėtai užgriuti iš viršaus, ir gazo, ką gali neatsargų žmogų lengvai sudeginti. Gerą aprašymą apie kasyklas ir darbus jos skaitytojas gali atrasti knygoje Jr. Jono „Lietuviai Amerikoje“.

Pirmieji lietuviai, ką atkeliavo į Ameriką apie 1870 m., dirbo kasyklose Shamokin'e, Shenandoarije ir aplinkinėse. Pamaži pradėjo kraustyti į aplinkines Wilkes Barre'ių ir Scranton'o, kol ant galo neapsigyveno visame kietųjų anglių laimėjusie. Sako, kad kompanijos, traukėjos didį straiką 1877 m., tyczia laukė lietuvius ir kitus paszalcizius (foreignerius) į anglių kasyklas,

norėdamas gauti pigiausius angliakasius. Iš „mainių“ lietuviai pasklydo po visą Ameriką ir pradėjo traukti savo gimines ir pažįstamus jau netik į kasyklas, bet ir į kitas vietas.

## Daina.

— Mergyte mano,  
Tekėk už manęs!  
Tai tu nežusi,  
Varge nebusi.

Po mano vartais  
Jievarai žydi,  
O iš krasztelių  
Žalios rutelės.

O iš krasztelių  
Žalios rutelės,  
O vidurėlyj  
Vis vainikėliai.

— Meluoji, szelmi,  
Tu naravoji,  
Nuo motinėš  
Mane vilioji.

Po tavo vartais  
Jurės — marelės,  
O iš krasztelių  
Žali maureliai.

O iš krasztelių  
Žali maureliai,  
O vidurėlyj  
Vis dumblynėlis.

— Mergyte mano,  
Tekėk už manęs,  
Už manęs jauno,  
Už artojelio.

Tai tu nedirbsi  
Sunkių darbėliu,  
Tai tu nevargsi  
Didių vargėliu.

— Asz vėlyj vargti  
Trejus metelius  
Ir išpažinti  
Didzius vargėlius.

Ir išpažinti  
Didzius vargėlius,  
N'uz tavęs eiti,  
Szelmi berneli!

Tu n'artojėlis,  
Tik girtuoklėlis,  
Tamsių takėliu  
Tu bludonėlis!

## Vaikų tris tuzinai.

Vaikai, tai palaiminimas ar malonė Dievo — sako žmonės. Tas teisybė, bet visgi reik mīeros. Londone tapo paszauktas į sudą nekoksai William Clarke, kurs nedaboją savo szeimino; ir sudziai sztai ką išpazino: Labai sunkus atminimai iš praejusio mano gyvenimo, pons sudzia! Vaikų trjs tuzinai irgi ant galų galo gali sutrumpinti gyvenimą. Dabar esu antrą moterę vedęs. Su pirma susilaukiau 16 vaikų, o dabar su szita — 20! — Ką? — 36 vaikų? — suszuko nusistebejęs sudzia. — Teip, — įsimaizė į kalbą tulas policijos urėdninkas, — jo antra moterė sako, kad tik 18 vaikų, bet tvirtai nezino.

## PAJIESZKOJIMAS.

Pajieszkau savo szvogerio Adom o Bendinsko, paeinancio iš kaimo Naujos Utos, Prieny parapijos, Suvalkų rėdybos. Melscziau atsiszaukti ant szio antrazo:

Peter Stankievicz  
Hotel Barto, Pottsville, Pa.



## SERGANTIEMS

Garantuojame pilną isgygyimą.

Paeikmingiausiai gydau visokius puseptus ir parviziems ligas, kaip antai ligas szirdies, plauzių, inkstų, pilvo, galvos, skaudėjimas, siūpa atminti, druztaka, nusilpimas, lytiškai silpnas, vėlyvimo, nutimimo, vėlyvkaže pas moteria, kraujavimai ir it., nera ligas, po- dagra, ruzmatizmas, doztimna, paralyzius ir it. Pracsilpusi gumbas, gydau gumbų ligas, visokius nutimimus, nei Nervizkias ligas gydau su pagėlia geriausia elektrizaku prietaisu.

Tyrtizkiau dailiu ligas isgydan per keletą dienų, kraujo nu- mozdėjimas, odos ligas, serome bogimas, žaiz- das perkele ir burnos, tonų, akys ir usaves, visokias vėrykimas, lytazi nusilpėjimas ir it. gydau kuopeikmingiausiai ir švart- niotių pilną isgygyimą Chron- nizkias ligas yra mano special- jauskuma, Gyviziabio nevarzo, Nuo- doztina isgygimamavimas ligoms ir jo isgy- dymas — tai yra mano priderystas.

## DR. LANDES

Šeipitinis specialistas.

134 E. 24-ta ul., kampas Lexington av., NEW YORK.

Valandos: nuo 9 ryto iki 8 vakaro, Nedėliams nuo 8 ryto iki 4 po pietu.

Neapilanti sveikatai atsišlyti, gali para- zyti laisvka; butinai reikalaujame paciento iskaitėjimo.

Šeipka vizionėse kalbose. Turis praktika Iohanno Bellevue Post Graduate University Hospital, Direktoriaus Mediciniszko Instituto.

THE LITHUANIAN WEEKLY  
„ŽVAIGŽDE“ -- The STAR.

The only Lithuanian publication in New York, New Jersey & New England States, valuable advertising medium, executes translations and job printing in English, Lithuanian and all Slavish languages.

PUBLISHED EVERY THURSDAY

— AT —  
223 Roebling str., Brooklyn, N. Y.

A. BALTIEJUS, Manager

All Communications must be adressed:

„ŽVAIGŽDE“

P. O. Box 17, St. Jon W. Brooklyn, N. Y.

RATES OF ADVERTISING ON APPLICATION.

Sanvaitinis laikraštis

„ŽVAIGŽDE“

Izleista kas CZETVEGAS.

Kasuoja ant metu \$2.00, In uzmare \$2.50.

Ancietas Baltiejus, Dažurtojas

Korespondencijas ir laiskus su pinigais adresuokite

„ŽVAIGŽDE“

Station W. P. O. Box. 17, Brooklyn, N. Y.

TELEPHONE 480 WILLIAMSBURG

Iz Lietuvos.

*Suvalkai.* Oras mūsų kraszte labai prastas. Nuo poros sanvaicių kasdieną beveik lyja ir rudens tamsų vakarai kartais esti sunkenybė. Pirm keletas metų mūsų miestas daug svaresniu buvo, bet su laiku, kad pasidaugino (gal penkeriopa negu 1894 m.) kariuonės skaitlius, czystumas ir miesto dvasia kuozemiausiai nupuole. Negana, kad nemoraliskai pasielgimai burlokų-kareivių atkreipia visų brolių katalikų atydą, net gyvenancijų už kelių mylių, bet kad ir tie patys jų vadai, oficerai, dar blogiau už prastuosius kareivius pasielgia. Vakaro laikais mieste retai gali sutikti apsvaigusį prastą kareivį, bet oficerą visuo met. Laimingi Suvalkai buvo, kolaike jame kiutojo porą pulkų pėkstininkų ir keli eskadronai dragunų. Bet kad atsirado artilerija, „letuczyj artil. park“, pėkstininkų dvigubai pribuvo, o kaip kada nekada isz Augustavo dar kazokai atsilanko — isztikro reik nuliusti žiurint ant prapuolinę to miesto, apsiaubto isz visų pusių kazarmėmis. Maskoliszkų cerkvių dabar atsiranda net szeszios, o bažnycių vos viena. Na tai ar jau galima Suvalkus skaityti prie Lietuvos? Greičiau panasųs butų į Tambovą ar Tverį. Butų tiek to, kad mūsų lietuvaitės ma-

skolpalaikiams nesiduotų rusifikuotis. Bet kas tau! Daugybė tokių neismanėlių isz kaimų atvažiuoja tarnystos įjieszkoti. Iszbuvę mieste nors pusę meto, pasileidžia į ubago botagą ir kaip bematai, ar czia jau su burlokų-kareivių apspaciuojuo, arba iszdrožia su anuom kur į Maskoliją. Pažįstu keletą tokių mergaiczių, kurios iszvažiavusios į Maskoliją nagus sau kramtė, raszė gimdytojams laiskus, kad joms siųstų pinigų parvažiavimui, nes jau pakaktinai linksmo gyvenimo buvo, bet gimdytojai ant jų patyczių nekuomet nē laiskus neraszdydavo. Sako, atsidėdėjai szv. bažnyczios ir tikejimo, pamirszk ir mus.

O kada sugrįsz palaiminti laikai į mūsų krasztą, Vieszpats težino. K. L.

Iz Pennsylvanijos angliakasyklu.

Komisija, paskirta prezidento Roo sevelto, arba sudžios, ant kurių atsidejo darbininkai į kompanijos, atvyko per eita nedėlią į angliakasyklas, kad isztirti darbą ir darbininkų gyvenimus. Pirmiausiai nuvažiavo į Forest City, potam tyrinėjo mainas miesteliuose apie Scrantoną, toliaus apie Wilkes Barrius. Isz Wilkes Barrių, turbut, važiuos į Hazletoną, Shenandoahrij ir t. t. Su tais komisoriais važinėja vienas lawyer'is, nuo kompanijos, ir prezidentas pirmo distrikto mainierių, nuo unijos pusės. Teipgi keletas laikraszczių korespondentų.

Vieną dalyką tie sudžios jau nusprendė, minėtina: jeigu bus kokios permainos ir palengvinimai dėl darbininkų, kaip daleiskime padidinimas mokesties, sumažinimas adynų darbo, tai skaitys ne nuo to laiko, kada buvo atszauktas straikas, tik nuo 1 dienos Lapkrizio. Ant to bene tiko abi szaly, t. y. kompanai ir unija.

Darbas visose mainose pilnai da neprasidejo iki szio laik. Daugelije vietų skabsai, kurių, teisybė, likosi mažai, dirba kėrtu su unistais. Unistai juos tuom tarpu kenčia. Laukia sudžių nutarimo. Keliose vietose bosai dėl szio kio ar tokio priezasties unistams tą patį darbą nedavė. Keliose vietose unistai da suvis į darbą n'ėjo, ba nežino ką gaus. Abelnai vienok angliakasiai yra ramus ir tikisi, kad komisoriai savo nutarimuose mainierių nēnuszkrāus.

„Niezaležni“ arba „Neprigulmingi“.

Jeji tikėti paskaloms, Philadelphijoje atsirado lietuviszka neprigulminga parapija.

Keistas susibėgimas aplinkybių! D-ro Szliupo ir Dembskio nebuvo Philadelphijoje, tenykszcziai lietuviai apie „neprigulmybė“ tylėjo; atsirado ta pora — tveriasi „niezaležna“ parapija, nei lenkiszko kurlpaliaus nutempta. Už nesimintį Philadelphiecių, žinoma, nē daktaro nē ex-kunigo kaltinti negalima, bet vis-gi keistai atsitiko.

Tiek to. Dabar paziurekim, kokie paukszciai yra tie „niezaležni“ arba „neprigulmingi“.

Ta sekta atsirado pas lenkus per netutikumus parapijose. Kiekvienas kunigas (kaip ir kiekvienas kitas įtekmingesnis žmogus) turi savo prietelius ir turi savo neprietelius. Vieni nori kunigą laikyti, kiti stengiasi isz parapijos iszgrāuzti. Kol nėra dar didelių piktumų, tol viskas baigiasi ant apsnėkėjimų ir pakeikimų po saliuos, retkarcziais ant vienos-kitos korespondencijės į kokį neszvarų laikrasztį. Bet kad szvietelis įnirsza, tada jau kitokios rodos nėra: arba kunigas turi isz parapijos iszeiti, arba parapija turi pasidalyti. Jeigu kunigo iszgrāuzti negali, tada neprieteliai tveria naują parapiją, ir jeigu dar įklimpsta į kokias skolas, isz kurių negali iszeiti be kunigo, ima koks tik papuola, bile parapija nepairtų. Teip atsitiko Buffaloje, Scrantone ir nekuriose kitose vietose. Bet kartais pasidaro teip, kad kunigas yra priverstas iszeiti isz parapijos, o paskui įkalba savo prieteliams, kad jį skriaudžia vyskupas ir žmonės. Prieteliai, — žmonelės, žinoma, szirdingi, — „nuszkrausto“ kunigelio pasigalli ir tveria „niezaležni“ parapiją jo užlaikymui. Teip padarė Kolasinskis Detroitė, Kolaszewskis Clevelande ir Kazluskis Chicagoje.

„Niezaležni“ lenkiszki parapijų yra Amerikoje pora deszimtu su keliolika

\*) Kartais dalis parapijos stato naują bažnyczia, turėdama vilti, kad vyskupas duos kunigą. Turtingesni parapijonai atsako už užtrauktas skolas savo savimstis. Bet kartais vyskupas dėl kokių nors priezasczių kunigo neduoda. Tada parapijonai, nenorėdami, kad jų turtai prapultų, ima bile kokį žmogų, kurs tik jiems miszias galetų atlaikyti ir žmones prie parapijos prilaukių.



tukstancijų dusių. Visa „nepri gulminga lenkų bažnyčia yra pasidalijusi į tris sektas (išžemus Kolaszewskį, kurs yra nepri gulmingas nuo „nepri gulmingų): Kazlauskinių, kaminskiųjų ir hodurinių. Štai trumpa istorija virzinių visų trijų sektų.

Antanas Kazlauskas (Kozłowski) pa eina badai iš Plocko gubernijos; buvo kliosztorijue prie kuknios. Mokslo ne turi jokio. Išszventintas mieste Taranto, Pietinėje Italijoje, a d s o l a m i s s a m, t. y. su sąlyga, kad nepildys jokių kunigiszkų prideryszių, galės vientik laikyti miszias. Atvaziavęs į Ameriką, buvo už kamendorių prie lenkiskos bažnyčios szv. Jadvygos Chicar goje. Už intrigas ir kelimą maiszto parapijoje (miat norėjo kleboną iszvaryti, o pats užimti jo vietą) tapo arcivyskupo suspenduotas ir pavarytas isz diecezijos. Iszvaziavo į Shamokin, Pa., bet ilgai nepabuvo. Sugrįžęs į Chicago, sutvėrė isz savo szalininkų „niezalezną“ parapiją. Paskui su pagelba maskoliszko generolo Kiriejovo tapo iszszventintas į senkatalikų vyskupą. Neseniai paleido atsiliepiimą į anglikoniszkus (protestoniszkus) vyskopus, kad jį ir jo pasekėjus priimtų į tarpą protestonų. Turi įtekme ant Chicagos ir aplinkinių.

Stanislovas Kaminskas (Kamiński), storas, nutukęs vyras, buvo vargamistra pas a. a. kun. Kolasinskį, kad szis buvo dar „niezaleznų“. Užsimanęs pats tapti kunigu, davėsi „iszszszventinti“ senkatalikų vyskupui Villate'ui. Kunigavo Hazleton, Pa., pas „niezaleznus“, paskui nuėjo į Buffalo, N. Y., kur senkatalikai iszszventino jį į nė sziojį nė tokį vyskupą. Turi įtekme ant Buffalos, Philadelphijos ir nekurių kitų vietų.

Franciszkus Hodur gyvena Scranton'e, Pa. Dar nėra „vyskupu“, bet rupinasi apie infulą badai pas armėnų katolikosą (buanant ant Kaukazo — ne kataliką). Gimimo isz Galicijos, pa eina nuo totorių. Iszszventintas į kunigus Scranton'o vyskupo O'Haros. Kunigavo pas slavokus ir lenkus. 1897 m. atėjo į naują lenkiszką parapiją į Scranton, Pa., kuri buvo susitvėrusi prieszais kun. R. Austa. Atėjo be žinios ir be paliepimo vyskupo, mislydamas, kad pritrauks prie savęs visus Scranton'o lenkus ir privers tokiu budu vyskupą

\*) Mirė 1898 m., bet trejais metais pirm to buvo suėjęs atgal į vienybę su katalikiszka bažnyčia.

prapaižinti, nauja „bažnyčia. Apsigavę Keletą sykių bandė sugrįžti į katalikiszką bažnyčia, bet nesugrįžo. Pamaži atmetė daugelį dogmatų. Dabar pripapaižista tiktai keturis pirmuosius bažnyčios susirinkimus. I maldynes įvedė lenkiszką kalbą, pagaliau ir miszias jau laiko lenkiszka. Turi po savim Scranton'ą su aplinkinėmis ir porą vietelių New Jersey'e ir Massachusetts'e.

Tie trys vadovai mirszancio jau pas lenkus „niezaleznų“ judėjimo tarp savęs nesutinka ir razo nebutniekus kits priesz kitą savo laikraszcziuose.\*) Prie jų glaudžiasi visokie suspenduoti kunigai, visi anarchistai, žmonės neramos dvasios ir visokie netikėliai. Klierikai, kurių nė vienas katalikiszkas vyskupas szventintis nenori, lengvai gauna „szventinimus pas Kazlauską arba Kaminską ir apima „niezaleznas“ parapijas. At rasime tarp jų ir tokius „kunigus“, ką miszias laiko (kaip moka), neturėdami jokių szventinimų.

Tiek apie lenkus. Štai skaudu pamislyti, kad tas apgailėtinas „niezaleznas“ judėjimas prasidėjo ir pas mus. Lietuviai vis persiima negerais lenkų darbais! Atsirado net du „nepri gulmingu“ kunigu.

Vienas isz jų vadinas Vincas Petraitis Dilijonas.\*\*) Pa eina isz Paliepių sodžiaus, Viduklės parapijos, Raseinių pavieto, Kauno gubernijos. Lietuvoje sėdėjo kalejime už vagystę bažnytiniių daiktų. Atvykęs į Ameriką pradėjo vadintis Dilionis. Valkiojosi ilgą laiką po aplinkines Scranton'o ir Forest City; paskui pateko už darbininką prie protestoniszkos mokslainės „Keystone Academy“. Tenai sodą valė, takus pilstė ir kartais su pavelyjimu direktoriaus nusidavė ant lekcijų. Pavarytas isz tų valkiojosi, kaip „klierikas“, per kelis metus po visą Ameriką, buvo net du sykiu pakliuęs į lenkiszką kolegiją Detroite, bet tų nė antros klasios neįstengė pabaigti. Galutinai nusibodo jam „klierikauti“, užsimanė „kunigauti“. Amerikoje „kunigu“ pasiilkti gali kiekvienas, kas tik nori, — reikia tiktai ant karklo užsikabinti kunigiszką apyaklę. Užsikabino kunigiszką apy-

\*) Kazlauskio organu yra „Reforma“, Kaminsko „Warta“, Hoduro „Straz“. Visi yra niekiausi ir purviniiaus laikraszpalaičiai! Musų „Vienybė“ mokinasi isz jų pravarduoti katalikiszkus kunigus.

\*\*) Jo tėvus vadina Petraicziais ir Dilijonais.

kalke į Dilionis, na, ir kunigas per visą pilvą. Tolėsnė istorija Petraczio Dilijono, jo prietiekiai Pittstone ir Philadelphijoje, yra žinomi visiems. Dabar, kada jį ir Baltimorės kraucziai iszvarė, leidosi per Ameriką su prakalboms.

Philadelphijos „nepri gulmingiems“ lietuviams, sako, apsiėmė vergauti „kunigas“ J. Rusikis. Tas žmogelis ir gi žemaitis. Iszvarytas isz Kauno seminarijos, atvaziavo bandyti laimėti Ameriką. Buvo keturiose ar penkiose seminarijose, bet nė vienas vyskupas ne drįso jo szventinti. Galutinai, nustojęs vilties tapti kunigu, vedė airiszę sau už moterį, su kuria buvo susipazinęs vienoje seminarijoje. Buvo nekuri laiką redaktorium „Kataliko“, paskui badavo, o ant galo pasinaudodamas isz nesusipratimų tarp Philadelphijos lietuvių, pasidavė už kunigą. Philadelphios peszkukai, gavę tokį ženotą „kunigą“, dziaugias, kad pastatė ant savo, t. y. kad dabar galės apsiieiti be arcivyskupo ir be kunigo Kaulakio.

Philadelphijoje pasidarė tas, kas dar ydavosi pas lenkus pirm keliu metu. Lenkai apgailėstauja savo neizmigtą ateis laikas, kad ir lietuviai apgailėstaus, teip kaip dabar daro Baltimorės salunininkai ir nekurie kraucziai.

## Juokai.

Musų vaikai.

— Ar žinai? Garnys szidien rytė tau broliuką atneszė. Eiksz parodysiu.  
— Eee... broliuką tai jau asz mazciau, bet parodyk man garnį.

Jausmingas.

— Buk, pone, mielaszirdingas, mano pati serga, mano septyni vaikuicziai serga, nė duonos, nė malkos neturiu.

— Jonai, iszmesk tą žmogų, jis man szirdį drasko!

S u d e.

— Esi apskūstas, kad savo pono vyną gerai.

— O, dauggalis sudzia, viskas butų niekai, bile ne teip. Asz gana gerai savo pono vyną zinodams dar lupas vilgycziau.

Liėkarsta, kuri vartojama visų civilizuotų tautų, turi gėra buti. Visų kalbų žmonės guria Anker Pain Expelleri del reumatizmo ir visokių nerviszkių ir sznarių skaudėjimų. 25c. ir 50c.

# „TIGRAS! TIGRAS!”

Pasaka *Rudardo Kijlino'o*.)

(Tąsa.)

Maugli pasirodė ant sodžiaus gatvės auštant orui jodamas ant Ramos, didžiausio buliaus visoje kaime. Tada šeši buivolai su ilgais užriestais į užpakalį ragais ir su piktomis akimis, išėjo iš tvartų vienas paskui kitą ir sektė jį, o Maugli pradėjo rodyti kitiems vaikams, kad jis yra ponu ant jų. Jis mušė buivolus su ilga, nulyginta bambusine lazda ir liepęs Kamyai, vienam iš vaikų, ganyti galvijus ir n'eiti toli nuo kaimenės, pats nūgnę buivolus toliau.

Indijos ganyklos yra užklotos uolomis, krumais, tole ir išrežytos kloneliais. Ant jų kaimenė išsikyrsto ir prapuola iš akių. Buivolai paprastai laikosi baltų ir lieknų, kur voliojasi arba šildosi šiltame purvyne ištisas valandas. Maugli nūgnę juos prie lygumos galo ties tuo daiktu, kur upė Waingungas išteka iš girios. Čia jis nušoko nuo Ramos, nuėjo į bambusų tankynę ir atrado Pilką Brolį.

— Ail — tarė Pilkas Brolis. — Laukiu tavęs čia daugelį dienų. Ką reiškia tas ganymas?

— Tai toks uzvedimas — tarė Maugli. — Aš esu sodžiaus Piemuo ant nekurio laiko. Kas girdėt apie Šir Chaną?

— Jis sugrįžo atgal į šitą šalį ir ilgai tavęs tykojo. Dabar vėl išėjo tolyn, nes medžioklė čia nekas. Bet jis nori tave užmušti.

— Labai gerai — tarė Maugli. — Kol nesugrįš, tu arba koks kitas brolis tupeikite ant uolos, teip, kad galėčiau matyti tave, išeidamas iš sodžiaus. Kad sugrįš, lauk manęs po d h a k'u (medžiū) viduryje lygumos. Mums nereikia lįsti Šir Chanui staciai į nasrus.

Atsisveikinęs su Pilku Broliu, Maugli pasijieškojo pakuksnio, atsigulė ir miegojo visą laiką, kad buivolai ganėsi aplink jį. Indijoje ganymas yra lengviausiu daiktu ant svieto. Galvijai vaikščioja, kremta žolę, atsigula ir vėl eina tolyn. Jie net nebaubia, tikrai kartais suurzgia, o buivolai beveik niekadas neišduoda balso, bet utai eina viens paskui kitą į dumblynus, lenda į juos kuogiliausiai teip, kad kartais tik jų nosis ir mėlinas akis tematyti ant viršaus. Tę jie guli, kaip kokie senojai. Tuo tarpu saulė kaitina ir uolos beveik negali susilaikyti ant vietos dėl karščio, o piemienėliai gidi balsą vieno peslio (niekadus daugiau), švilpančio augštai — augštai, ir žino, kad jeigu patys mirty arba kokia karvė paštipty, tai tas peslis pultų žemyn, o tą puolimą pamatytų kitas peslis, kurs lektoja keliomis myliomis toliau, ir jis paskui jį, paskui tą kitas ir kitas ir kol spėtų atšalti, jau ant jų būtų tuzinai peslių, nežinia iš kur atsiradusių. Delto piemienys užmiega ir tuojau bunda ir vėl užmiega; paskui pina kraiteles ši suvytusios žolės, į kurias deda žiogus; arba gaudo velnio arklukus ir pagavė du verčia juodu muštis kits su kitu; arba lupa kevetus nuo raudony ir juody laukinių riešutų; arba žiuri, kaip driezles šildosi ant uolos, arba kaip gyvatė gaudo varleties dumblynu. Kartais jie gieda ilgus — ilgus giesmes keistai raliuodami prie jų pabaigos. Dienos jiems išrodo ilgėnės, nekaip kitiems žmonėms gyvenimas, ir nortėdami jas sutrumpinti, lipdo iš purvyo teip, kurias apstato žmonėms, arkliais ir buivolais, padarytais teip-pat iš purvyo, paskui įdeda į žmonių rankas nendras ir nuduoda, kad jie yra karaliai, o figuros jų kareiviai, arba kad jie yra dievaiziai, kuriuos reikia garbinti. Po to visko ateina vakaras, vaikai pradeda šaukti, ir išgirdę jų balsą buivolai lenda iš dumblyno, ir visi eina per lygumą atgal į sodinį.

Diena iš dienos Maugli, budavo, gena buivolus prie dumblynų, diena iš dienos mato Pilką Brolį toli už lygumos (iš to jis žinojo, kad Šir Chan dar nesugrįžo) ir diena už dienos guli žolėje, klausydamasis balsų aplinkui ir mąstydamas apie senas dienas girioje. Jeigu Šir Chan būtų neatsargiai žengetėjęs su savo šluba koja girioje pagal Waingungą, Maugli būtų tai išgirdęs anuose ilguose, tyluose rytmečiuore.

Antgalo atėjo diena, kad nepamatė Pilko Brolio ant sutartos vietos. Tada nusijuokė ir nuvedė buivolus į klonį ties d h a k'u, užklotu šviesiai raudonais žiedais. Tę sėdėjo Pilkas Brolis, pastatęs visus savo plaukus ant nugaros.

— Jis slapstėsi visą mėnesį, kad atrastum nuo atsargumo... Sugrįžo pereitą naktį su Tabaquiu ir dabar tykoja tavęs — tarė vilkas, sunkiai dusaudamas.

Maugli susiraukė.

— Aš nebijau Šir Chano, bet Tabaquis labai kytras.

— Nesibijok — tarė Pilkas Brolis, laizydamas savo lupas. — Aš susitikau su Tabaquiu auštant orui. Dabar jis paskvoja visą savo išmintį pesliams, bet pasakė man viską, pirmėg nulauziau jam sprandą. Šir Chano plianas yra laukti tavęs prie sodžiaus vartų šį vakarą. Lauks tikrai tavęs, daugiau nieko, o dabar guli didelėme sausame Waingungos klonyje.

— Ar jis jau padė šandien, ar gal medžioja tuščias (alkanas)? — paklausė Maugli žingieditai, nes atsakymas reiškė jam gyvastį arba mirtį.

— Užmušė auštant orui — parš — ir atsigėrė. Atsimink, Šir Chan niekadus nepasinkauja, kad ir prisieitų jam pamesti kerštą.

— O! kvailys! kvailys! Koks vaiko vaikas iš jo! Padė ir atsigėrė, — gal jis mislija, kad lauksiu, kol išsimiegosi Pasakyk, kur jis guli! Jeigu musų būtų kad ir dešimtis, galėtume jį nuvilkiti miegantį. Tie buivolai neuzpuls, kol jo neužuos, o aš jų kalbos nemoku. Ar negalėtume užteiti ant jo pėdų, kad buivolai užuostų?

— Jis plaukė ilgai Waingunga tyčia, kad niekas jo pėdų nerastų — tarė Pilkas Brolis.

— Žinau, tai Tabaquis liepė jam teip padaryti. Jis pats nebūtų susisilijęs.

Maugli įkišo pirštą į burną ir užsimastė.

— Didelis Waingungos klonis. Išaina jis į lygumą nė per pusmylį iš čia. Galiu nuvartyti kaimenę per girią prie klonio gerklės ir plaukti žemyn — bet galės ištrukti per kitą galą. Reikia ir šitą užstoti. Pilkas Brolis, ar negalėtum padalyti kaimenės į dvi dalis?

— Vienas, ne — bet atsivedžiau išmintingą pagelbininką.

Čia Pilkas Brolis pabėgo truputį toliau ir įpuolė į skylę. Neužilgo iš jos išsikišo didelė pilka galva, kurią Maugli pažinojo teip gerai, — ir toje pačioje valandoje oras prisipildė baisiu riksnu: staugimu vilko vidudienyje.

— Akelai! Akelai! — tarė Maugli, plodamas delnais. — Reikėjo man žinoti, kad manęs neužmirši. Turime didelį darbą prie save. Padalyk kaimenę į dvi dali, Akela. Atskirk karvės ir veršiuskus nuo bulių ir ariamų buivolų.

Abudu vilku pradėjo bėgioti po prunkštantį kaimenę ir padalino ją į du būrius. Viename stovėjo buivolės, apsiuštusios veršiuskus, ir žiūrėjo ir trepsėjo, ir būtų puolusios ant vilko, jei šis būtų stovėjęs ant vietos, ir sumindžiojusios mirčiop. Kitame buliai ir buliukai šniokštė ir sukinėjosi, bet nors išrodė baisiai, vienok nebuvo teip pavojingi, kaip karvės, nes neturėjo veršiuskų apgynimui. Ir šeši vyrai nebūtų galėję gračiau padalyti kaimenės.

— Ką liepsi? — atsiduso Akela. — Jie vel nori susiciti į kovą.

Maugli užško ant Ramos nugaros.

— Varyk bulius į kairę, Akela. Pilkas Brolel, kad nusigysime toli; laikyk karves kruvoje, paskui suvaryk jas į klonį.

— Kaip toli? — paklausė Pilkas Brolis, kvėpuodamas sunkiai ir kalendamas dantis.

— Kol šonai nebus teip augšti, kad Šir Chan negaletų išškoti — suriko Maugli. — Laikyk savo kaimenę ant vietos, kol mes neatsisimė iš kito galo.

Buliai pasileido tekini, kad Akela pradėjo juos varyti, o Pilkas Brolis atstojo prieš karves. Karvės šoko ant jo, bet Pilkas Brolis pasileido bėgti prie klonio, traukdamas tokiu būdu paskui save visą kaimenę. Tuo tarpu Akela nugynė bulius toli į kairę.

— Gerai! Kitas užpuolimas ir jos pasileis iškirkyti. Atsargiai! atsargiai, Akela! Jei pradėsi kandioti per daug, buliai tave sutremps. U-ja! Čia biuresnis darbas už vaikų mąjodų versiuoko. Ar kada mįslėjai, kad tie sutverimsi gali bėgti teip greitai — rekė Maugli.

— Vaikiau... vaikiau-juos savame laike — atsiliepė Akela, sunkiai dusaudamas dulkėse. — Ar varyti į girią?

— Teip, varyk! Greitai varyk. Rama beveik pasiuoto. O, jeigu tik galėčiau pasakyti jam, ko noriu šiandien nuo jo!

Buliai pasisuko tuo tarpu į dešinę ir įpuolė į tankynę. Kiti piemenėliai, ką ganė galvijus į kokią pusmylį toliau, pasileido tekini į sodžių, rekdami, kad buivolai pasiuto ir nubėgo į girią.

Bet Mauglio plianas buvo labai prastas. Jis norėjo tiktai padaryti didelį ratą prieš kalną ir nueiti pas klonio gerklę, paskui nuvaryti bulius žemyn ir pagauti Šir Chaną tarp bulių ir karvių. Jis žinojo, kad paėdęs ir atsigėręs Šir Chan negalės kautis nė lipti ant klonio krantų. Jis ragino dabar buivolus balsu, o Akela pasilikto toli užpakalyje ir urzgė ant užsilikusiu galvijų. Buvo tai ilgas, ilgas ratas, nes jie nenorėjo prisitarti prie klonio, kitaip Šir Chan būtų išgirdęs jų balsą. Antgalo Maugli navedė šelančią kaimenę ant apaugusios žolės pratęgės, kuria prasideda klonis. Iš čia buvo matyti per medžių viršūnes visas klonis net iki lygumai. Maugli dairėsi po klonio šonus ir nudžiugo, pamatęs, kad jie kelias augštin stačiai, ir kad ant jų auga vijokliai ir vynnmedžiai, už kurių tigras, norėdamas išškoti, negalės užsilaukyti.

— Tegul atsikvepia, Akela — tarė jis, išskeldamas ranką. — Jis dar jo neužodė. Tegul atsikvepia. Turiu pasakyti Šir Chanui, kas ateina. Pagavome jį į sląstas.

Priėjo rankas prie burnos ir suriko — ir jo balsas ėjo į klonį, kaip į tunelį, nuo uolos į uolą.

Už valandos davėsi girdėti miegujistas urzgejimas priešusio tigro, ką tik prikelto iš miegu.

— Kas šaukia? — tarė Šir Chan.

Skaisti povą pasikėlė iš klonio, klykdama.

— Aš, Maugli. Galvijų vagie, jau metas eiti ant Nutarimų Uolos! Žemyn — varyk žemyn, Akela! Žemyn, Rama, žemyn!

Kaimenė susilaikė ant valandėlės ant kriaušės, bet Akela teip sustaugė, kiek tik sustaugti galėjo, ir buivolai pasileido žemyn, ir ėjo, kaip eina laivas per upės nupuolimą. Smiltys ir akmenė bėrėsi ir teškėjo aplink juos. Sykį pasileidę, jau negalėjo sustoti. Dar nebuvo klonyje, kad rama užodė Šir Chan'ą ir subaubė.

— Cha! Cha! — nusjuokė Maugli, kurs jojo ant jo. — Dabar žinai, ko čion ėjome.

Šrovė juodų ragų, putojančių nasrų ir žibančių akių nusirito žemyn, kaip ritasi akmeniai patvino laike. Silpnėsi buivolai tapo nustumti į klonio šonus, kur drėskėsi po vijoklius. Jie žinojo, koks darbas jų laukia — baisus užpuolimas buivolių kaimenės, prieš kurią tigras atsispirti negali. Šir Chan išgirdo trenksmą jų kanopų, pašoko ir pasileido klonių žemyn, dairydamas į abidvi puses, ar neris kur takelio, kuriuo galėtų ištrukti. Bet klonio kriaušės buvo stačios: jis buvo priverstas bėgti tolyn, prisiputęs odesio ir vandens, ir pertat netikęs kovai. Tuo tarpu kaimenė pertaškėjo per tvenkinėlį, kuri, tigras ką tik buvo apleidęs, baubdama kiek tik įstendkama. Maugli išgirdo kitą baubimą iš antro galo, pamatė, kaip Šir Chan atsigrėžė (tigras žinojo, kad bėdoje geriau susiremti su buliais, nė kaip su karvėmis, turinčiomis prieš savęs veršelius). Tada rama sutrempė, suklopo ir perėjo kaip zaibas per kazinkokį minkštą daiktą; kiti buliai pasileido paskui jį ir susitiko su kita kaimene. Susitikimas buvo teip smarkus, kad silpnėsi buivolai atsoko į orą, vienok už valandos abidvi kaimeni atsirado ant lygumos — buliai ir karvės prakaitavo, trempė ir šniokštė. Maugli laukė tos valandos; atsiradęs ant lygumos, jis nuško nuo Ramos sprando ir pradėjo mosuoti su lazda į vieną ir kitą pusę.

— Greitai, Akela! Perskirik juos. Išsklaidyk, nes pradės mūštis tarpu savęs. Varyk šalin, Akela! Ei, Ramal Eil! ei! vaikeliai. Pamaži dabar, pamaži. Jau po viskam.

Akela ir Pilkas Brolis bėgiojo į visas puses, kandiotiedami buivolams kojas — ir nors kaimenė buvo pasileidusi atgal į klonį, bet Maugliui nusisekė atsukti Ramą į krumus, kiti buivolai nuėjo paskui jį.

Šir Chan nereikalavo daugiau mindžiojimo. Jis buvo negyvas ir pesliai jau lėkė prie jo.

Broliai, jis pastipo, kaip šuva — tarė Maugli, įšėkodamas peilio, kuri, atsiradęs tarp žmonių, visados nešiodavosi ant kaklo. — Bet nereikėjo jam lysti kitiems už akių. Jo kailis žybės ant Nutarimų Uolos. Reikia mums skubintis su darbu.

Išaugintas tarp žmonių vaikas niekadoms nebytų drįsęs imtis už nulupimo kailio dešimtdegtiūri tigrų, bet Maugli žinojo geriau už kitus, kaip oda guli ant zveries ir kaip lengviausiai ją galima nuimti. Vienok buvo tai sunkus darbas; Maugli piauštė, drėskė ir stenojo visą adyną, o vilkai tuo tarpu tupėjo iškišę liežuvius arba Maugliui liepiant vilko kailį nuo tigro.

Staigu ant Mauglio peties užsigulo ranka. Paklėšęs galvą jis pamatė Buldeo su muškietu. Vaikai pasakė sodziuje apie pabėgimą buivolų, ir Buldeo atėjo išbarti Mauglį už nedabojimą kaimenės. Vilkai pabėgo, pamatę ateinantį žmogų.

— Kam tos kvailystės? — tarė Buldeo piktaai. — Kas butų pasakęs, kad tu gali lupt tigrą kailį! Kur buivolai jį užmušė? — Bet žiurek, tai Šlubas Tigras; ant jo galvos uždėta šimtas rupijų. Gerai, gerai, dovanosime tau paleidimą kaimenės, ir gal dar duosiu tau vieną rupiją dovanų, kad nunešiu kailį į Chanivarą.

Jis pajieškojo savo kišenėje kempinės ir titnago ir pasilenkė, kad apsilinti Šir Chano usus. Daug vietinių medžiotojų svilina tigro usus, tikėdami, kad po to juo dvasia jiems nesivaidis.

— Hm! — tarė Maugli pusbalsiu, lupdamas odą nuo priekalėnės kojos. — Teip, tu nuneši kailį į Chanivarą, gausi užmokėję ir gal man duosi kokią rupiją? Bet man rodoti, kad kailis bus ir man reikalingas. — Ei, seni! atimk tą ugnį.

— Ar tai teip reikia kalbėti didžiausiam sodziaus medžiotojui? Tavo laime ir buivolų kvailybė padėjo užmąsti tigrą. Žiurek, jis ką tik paėdė, nes kitaip dabar butų buvęs už dvidešimt mylių. Tu dar nemoki lupti odos, ubageli, o oman, Bulde'ui, liepi nedeginti usų. (Toliaus bus.)

## Tėvynės Sargas“ ir „Zinyczia“

Tuodu laikraščiu yra gaunamu pas Rev. A. Kampas, 114 Theodore Str., Scranton, Pa. „Tėvynės Sargas“ kasdieno ant metu 1 dolerį.

„Zinyczios“ visi išėjusieji numeriai (1-5) gaunami už 60 centu.

### Adresal Centralizsko komiteto Susivienijimo Lietuvių R. - Kat. Amerikoje.

1. Prezidentas: Rev. S. Pautienius, 614 W. Mahanoy ave., Mahanoy City, Pa.
2. Vice-prezidentas: A. Kalcinski, P. O. Box 412, Minersville, Pa.
3. Sekretorius: J. Kasulaitis, 74 Carroll str., Pittston, Pa.
4. Kasierius: Chas. Radzevicz, Shenandoah, Pa.
5. Kasos globėjai: 1) Rev. V. Kudyrka, Laurel str. 74, Hazleton, Pa. 2) J. Lauraitis, 94 N. Plum. Aley, Shenandoah, Pa.
6. Knygius: Rev. M. Szedydis, Pittston, Pa.
7. Dvasizskas vadovas: Rev. J. J. Kaulakis, 1031 S. 5th str., Philadelphia, Pa.

### ZVAIGZDĖS AGENTAI:

I. Miluszauskas, Forest City, Box 338

Stanislovas Poteliunas, Plymouth, Pa.

Povylas Gaizaukas, 24 7th Str., Mahanoy City, Pa.

L. K. Karalius, 701 W. Lombard str., Baltimore, Md.

M. Schermis, 113 North 5th Str., Brooklyn, N. Y.

Mikolas Miszkunas, 22 Hartford str., Newark, N. J.

J. Maczulaitis, 165 Ferry Str., Newark, N. J.

J. Rabikauckas, 97 So. 3rd str., Brooklyn, N. Y.

A. Kozlevskis, 778 Shelly str., Attaburg, Pa.

J. Rikteraitis, 67 James str., Waterbury, Con.

S. P. Tananaviczia, 223 Auburn ave., Chicago Ill.

**Tautiečiai!** Jaigu kuris nori grįžti atgalios į tėvynę o neturi pinigų, lai kreipisi prie mus. Mes kiekvieną nuvesim per 9 dienas į Bremą ar Hamburgą. Tris adynas tik darbo su mažu damokėjimu. Raszyk tuojaus ant sekanczio adreso:

**Columbia Shipping Office**  
158 Suffolk, cor. Stanton St. New York.

DARBININKU DRABUŽIU KAUTUVE

## KOBRE,

87 Grand St. Brooklyn, N. Y.  
Skrybelės, Kepurės, ir Czeverykai Vyriszi drabužiai didžiausiam pasi rinkime.

KUPARAI ir VALIZOS.

*Ypatingai daug Kelnių.*

Nicks negal mazesne prekę už mus ant Grand st. padaryt.

## Szelpkime Savuosius!

**Antanas Grochowskis**

vienatinė katalikiszka

**Agentura Laivakorcziu**

dėl Brooklyno ir Long Island.  
298 Bedford avenue

keturi blokai nuo Grand str. Ferro Brooklyn, N. Y.

Laivakortes geriausią kompanijų už žemą prekę, siunczia piningus in Europą per randavą banką.

Visiki prisiuntimai daoina greitai ir teisingai.

Agentura gursingų gyduolių Dr. Petro Gomozo ir Alejaus.

## S. JARMUŁOWSKI,

No. 54 Canal Str.

New York.

Asz užlaikau

**BANKA**

kuriyoje galite saugiai pasidėti savo pinigų, teipogi iszmainai pinigų visu žemiu.

AGENTURA visu laiviniu kompaniju ir gelezinkelio tikietu. Szipkortes ir isz Europos.

Teipgi siuncziu pinigų į visas dalis

svieto ir iszdodu vakcenu ant visu didiuru miestu Europos.

Bankas Europoje,  
Hamburge: S. Jarmulowski  
Luebeck: S. Jarmulowski & Co.

## MACK, MILLER CANDLE CO.

GERIAUSI ISZDIRBEJAI

vaszkiniu ir kitokiu **Žvakiau.**

Žvakės iszdirbtos isz geriausio ir gražiausio vasko. Labai gražiai iszrodo, yra už kitu iszdirbtu žvakes sunkenes ir pigenes. Kurie gnod. kunigai musu žvakes meginu, visi yra tikrai užganėdinti. Adresuokite:

**MACK, MILLER CANDLE CO.**  
Syracuse, N. Y.

Puikiausias lietuviszkas

**Hotelis Kaz. Radziewicziaus**

121 E. Centre St., Shenandoah, Pa.

tuojaus szale Lehigh Valles Dipo, 100 deszine ranka, einant į miestą.

Tai puikiausia ir szvariansia vieta del svetelių ir labai paranki del ty, kurie atkeliaus į Shenandoah, Pa. Apart visokių arielkių ir alaus turi didelį zopostą pargabentų isz Europos visokių vynų, cigary, o teipogi prilaiiko visokius valgius ir oisterius. Pakelvingi gali gauti nakvyne ir prieteliszka rodą visame. Yra tai vienatine ir puikiausia vieta eielam Shenandoah'e, o kas kartą atsilankys, tas pas kitus daugiau ne eis.

Teipogi parduodu szipkortes ir siuncziu piningus į visas dalis svieto.

## Stebetina proga!

Vaikams prie mūsų suknius isz geriausio kaszmiro su puikam pamusalu už

**\$3.50**

Kamkos 75c, \$1.00, \$1.75. PLOSCZIAL \$16.00 ir daugiau. Kunigiszkos suknius \$12.00 ir augszciaus. Gera visa eile drapanų \$18.00 ir augszciaus. Paltos extra \$20.00 augszciaus.

**BOHNE BROS & CO.**

34 Barclay St., New York.

# CHAS B. KLOSTER,

Successor to

ANTON KLOSTER,

## Altar Builder, Sculptor & Carver,

DESIGNER AND BUILDER

— OF ALL KINDS OF —

Church Furniture in Wood, Marble, Stone, Metal etc.

Also, Ornamental Carving for Churches and Buildings,

No. 214 EAST TWENTY-SIXTH STREET, New York.

— PLANS ON APPLICATION. —

ANTON KLOSTER,

ARCHITECT,

Churches & Schoolhouses especially.

No. 214 EAST TWENTY-SIXTH STREET, New York.

## Geriausia ir pigiausia vieta

del pirkimo

## Siuvamu maszinu

pas

## Jurgi Matulevicziu.



Naujos maszinos nuo \$ 15.00 angstytn, teipogi kas nori apmainyti, apmainau ir pataisau visokio gatungo maszinas ir rjsokius daiktus, kas prie maszinos yra reikalinga, prilaikau.

Teipogi iszsmokiname siuti, katrie pas mang perka maszina.

256 Grand str. Brooklyn, N. Y.

# BENZIGER BROTHERS

## 36 38 Barclay st, NEW YORK, N. Y.



Iszdirba  
KARUNU,  
VELIAVU,  
ir yvairiasiu  
ZENKLELIU  
Teipgi specializakai darome  
szilkinius ir  
auksinius ISZ-  
SIUVIMUS.



Ant pareikalavimo visados prisiunsiame prabas ir tavoni prekes, teipogi ir dideli ilustravota kataloga prisiunsiame.

Raszik ant adreso:

**Benziger Brothers,**  
36 & 38 BARCLAY STR., NEW YORK, N. Y.

# Senas Daktaras Smith

Seniausias seniai zinomas specialistas.

**Asz gvarantuoju** iszgydimą užnaudijimo kraujo, skuro iszberina, spnozy, skauduliu, skaudanciaz gerkles, lievuo, burnos ir nosies, skausmingų užtintimų kirksnių ir kitų dalių. Ronotas kojas, skausmą nu garfo, skausmą galvos, gėlimą kaulu, skaudėjimą krutines, skaudėjimą vidurių, nesumalimą pilvo, užpavietrijimą, himoridos, sausgėlių szirdies ligas, pliančių ligas, katarą, užszaldymą, dusulį, džiova, inkstų ir pusles užlegimus, strikturą ir akmenį pusleje.

**Mano metoda** yra vis atinai žinoma, kuri smarkiausias ner vą ligas, slabnumą isz prietasties iszdykimo jaunystėje, neužmigimo kanczij, pražudytą energiją, melancholia, avaguli, drebėjimą, iszgaštį, nevaisingumą, pastovineciai isgydo.

**Asz turiu viska,** kas del gydymo reikalinga: liekarstas ir instrumentus ir per ilgiausią tyrinėjimą dasiekiau didžios praktikos. Nekurie daktarai garsiniai specialistais didžio gabumo, ką tik galėdami gydyt papraszciausias ligas.

**Daugelis** žmonių ateina pas mane, idant juos gruntuai iszbandyčiau ir savo pagirtina metoda gydinciau, kurie piriaus gydesi pas daktarus, garsinanciuosius gabialis daktarais.

**Saugokites** nuo tokių žmonių, agentų, draugyszių, už dyką duodanczių receptų, diržų su elektrika ir apgavinių patentavų gyduolių.

**Kreipkites visi** isz pirmo pas seną daktarą SMITH, jis yra seniausias ir geriausias, o užžėdyt laiko, pinigų ir skausmų. Vyrai, mislydami vesti gerai darys atlankydami seną daktarą Smith. Gvarantuoja gruntuam, greitą ir pigų iszgydimą. Rodas duoda uždyką. Liekarstos 50c.

# S M I T H & S

SENAS  
pecijalista

Neužmirszkit adriso:

153 E. 18th Str.

New York, N. Y.

# MAX KOBRE

## Lietuviszka Banka

40 Canal Str., — 142 Division Str., New York.



Prieteliai! duodu jums žinia, kadmes parduodam Szifikortes ant vieų greicziausių laivų už pigiausia prekę. Eeu užtvirtintu agentu ant linijų North German Lloyd Bremen; Hamburg American Line Hamburg; Red Star Line Antverpo ir Netherlands Line Rotterdam. Siuncoziame pinigus, kuriuos jusų prieteliai geuna į 15 dionų. Musų kantonroje galite susisznėkėti lietuviszkai ir lenkiszakai. Ateikite ir perliudykite, kad mes per 25 metus su kožu apsijojome teisingai. Teipogi parduodam tikietus ant visų geležinkelių Amerikoje ir Europoje.

Duodam žinot kad mes priimam pinigus į depozitą bankos ir mokam po 3% procentus ant metų. Procentą tik tą mokam nuo 50 dolerių ir virszaus, ale kad buva padėti ne mažiau kaip 6 mėnesiais. Pačėri ir iszimti gali kožną dioną nuo 2 rytų iki 2 po pietų ir nuo 4—8 vak.

Naujai uždėta filija atsiranda po

Nr. 81 Grand st.

Brooklyn, N. Y.

NAUJAI INTAISYTA

**„ZVAIGZDES“**

★ SPAUSTUVE ★

Atlieka visokius drukoriszkus  
darbus gerai, pigiai ir greitai;

DRUKUOJA KNYGAS, CIRKULORIUS, KONSTITUCIJAS DEL  
DRAUGYSZIŲ, GROMATAS, VISITING, BUSINESS CARDS IR

VISUS KITUS DRUKORISZKUS DARBUS.

Kas darba paves, nesigraudys.

★ ★ ★

SPAUSTUVE YRA PO NUMARU

**223 ROEBLING ST.,  
BROOKLYN, N. Y.**

**FR. PUSTET & CO.**

Atliekti visokius drukoriszkus dar-

bus del szvento Tevo ir szv.

Ritu Kongregacijos.

Iszduoda ir parduoda knygas visokiuse kalbose, kaip tai:  
lotyniszkoje, prancuziszkoje, angliszkoje, vokiszkoje, len-  
kiszkoje, lietuviszkoje ir kitose.

Dirba pas save ir pargabena isz umares visokius bat-  
nytinius daiktus kaip tai: arnotus, kopas, kielikus, lik-  
torius, szventujų stovyklas ir t. t.

Telpgi parduoda Szkaplierius, Razanczius, Ignosellus  
ir visokius szventuju pavekslus.

Visus daiktus laiko ko geriausius, o parduoda ko pigiausia.

**52 Barclay str.**

**New York.**

TELEPHONE 4548 COTLAND.

Turi anelius skilodus, Ryne, Ratisbenoje, Glinciaudi ir New York'e.

**Sveikata! - Ilgas Gyvenimas!**

Teip visi sako, kurie perka valgius nuo **J. Krauczelluno**.  
Jo sztoras visada yra pripildytas szvieziais tavorais, kuriuos  
pardavineja daug pigiau kaip kiti. Užcedyk pinigus ir su  
drutik savo sveikata pirkdamas valgius pas

**I. Krauczeliuna,**

118 GRAND STR., BROOKLYN, N. Y.

**Extra! Extra! Extra!**



Dnuodu žinoti visiem lietuviams tautieciams,  
juog nuo **I Geguzio (Mojaus)** bus atidaryta  
mano nauja krantuvė vyriškų siutų po Nr.  
144 Grand str., Brooklyn, N. Y.

Asz esiu jum jau gerai žinomas, nes ilgą laiką lai-  
kiaiu krantuvę vyriškų drapanų ant 48 Grand str., bet  
nuo 1 Mojaus iszskraustau ant 144 Grand str. ir per tai  
lig tam laikui turiu ant pardavimo dangeli siutų už labai  
pigią prekę. Kuris atsilankys nesigailės, nes apart pi-  
kinio gaus da gerą dovaną.

Naujos krantuvės adresas:

**Ellis S. Lewis**

144 Grand str.

Brooklyn, N. Y.

**The Lowe Painless Den-  
tal Parlors.**

*Geriausi Dentistai*, nes trunkia dantis be jokio  
skaudėjimo.

Mes teipgi įdedame visą setą dantų sekanczia

Aucsinis dantis 22 kar. \$5.00

Visas dantų setas \$5.00

Užpylimas auksu \$1.00

Isztrankimas \$0.50.

Visą savo darbą gvarantuojam ant 10 metų.

Malonai primam moteris. Ipacz nuandgiai pa-  
tarnausime „Zvaigzdes“ skaititojams.

Mes isztrauksim danti dovanai, jei reikalusit ko  
dangiaus.

Mes ofisus laikome ant:

726 Grand St. Cor. Graham Ave. Brooklyn.

123 E. 116-th St. Near Lexington Ave. N. Y.

10-12-14 Westchester Ave. New York.

# „KATALIKAS“

Lietuviskas Sanvairinis laikrasztis.

Izseina Chicago; III. Kasztuoja ant metu \$1.50.

Norinti uzsisrazyt, turi adresuoti:

Katalikas Publishing Co., 3222 Auburn av., Chicago, Ill.

## Tikrai gryna altoriuas Vyna

GAUSITE PAS Barnston Tea Co. 6 BARCLAY STR. New York'e.

Importuoja jie rusizka arbata, kava ir visoki vyna.

# Sveikatos Namai ir Ligonbutis

del Moteriu, o ypatingai esant sunkiose dienose.

Mes spsijimam iszgydit kiekviena moteri visokiose ligose, nedarant operacijos. Mes uztikrinam kiekviena moteri, juog viska atiekame be mažiausio skaudėjimo su didžiausia storone su pagalba mokity gydytoju lavinusiuju per 20 metu Europoje, profesoriu, moteriu gydytoju ir geriausiu daziuotoju.

Uztikrinam, juog kiekviena liga uzlaikysime slapybėje. Jaigu kurią ne galėtume iszgydyti, bus sugražiti pinigai.

Atsakymus ant laiszku duodame kuonuogreiciausiai. Ligonius esančius Chicagoj, arba nuo trukio stacijos, parsivežam karietoje. Tik, žinoma, turite duoti apie savo pribuvimą žinoti pirmiau.

Examiniuojame kiekviena uždyką ir stengemes kiekvienam užganapadyti.

Norėdamas geriau viską dazifinoti, atsizsatek ant szio adreso:

**Dr. PALMER, Sekretorius**

3512 So. Malstead str. Chicago, Illinois.



## Dykai 14 puikiu devanu! Tokie pigume dar niekades negirdeta!

Ateiki Dabar mes paleidziamė turgan geriausiu laikrodziu: TIKRA AMERIKIZSKA; 14. su dvigubais paaukuotais lukštais, ausuke užsakmas ir nustatomas, vyriškas ar moteriškas, su tikra AMERIKIZSKA MAŠINKELIA, plinu akmupe, R.R. zvarantuos nikelniuotis vidurielis, išduodame rašytą GAVARANCIĄ ant 30 metu; pagal iszvaldą ir geruma toki laikrodzeli viedas gali lyginti prie \$40 vertės aukso LAIKRODELIO. Visiems puikiu laikrodzeli mylėtojams mes duosime begybe 60 dienu puikius prezentus: 1 VYRŪ NAJUI PUTU PYPKŲ su didele galvoge ir gintarinu ciluku, vertės \$1.50; 1 VYRŪ NAJUI PUTU ČIGARNYČIA, vertės 75c.; 1 nikeline BIRKŪKAMA beždute, 25c.; 1 dailiu auksutu DICKENS LENCIGUOLI su Cameo kabute \$1.50; 1 puike auksuota SAGUTE, \$1.00; 1 pora puikiu AUKSURIU, dalaantais sodinti \$1.00; 1 puikė APILKA, iszsidintais brangakmeniais 40c.; 1 pora paaukuotu kolonkisu su pamuterio virszais 40c.; 1 pora rankovems guzikis su pamuterine apacze 30c.; 2 kalnieriams guzikis su pamuterio apaczia 50c. ir 1 puikie in krutinė sagute su dideliu akmeniu 75c. Laikrodzeli ir 14 devanu siunčiama C.O.D. už \$4.98 apmokėdami teipgi ir express kasztas; siuntini galite iszorganizuoti ant express ir jei nepatikt, sugrązinkite mums sigal muso kasztais. Kur nesiranda express offisa, \$4.98 tart but prisifinoti drauge su orderiu. Jeigu kas prisius pigius drauge su orderiu, žaus dar extra devanu puiku lenktini peili: daiktus mes prisirandame kada per paczia, užregistruvė savo kasztais. Jeigu pirksi ant syk 6 laikrodzeliu, gavsi viena laikrodzeli su visoms devanoms dykai. Parasyk, ar nori vyrišzka laikrodzeli ar moteriška. Jeigu moteriška, tad vietoje vyrišzko Dickens lenciguelio mes parsiunšime moterišką 50 coliu ligio auksutu Lorgnette lencigueli. Raszykite žrende kol ispardavinėmas notsiibaigės. Adresuok: Atlas Jewelry Company, 46 Metropolitan Block, Chicago, Ill.

## Temikit Lietuviai.

„Zvaigždės“ apauituvėje gali gauti naujai atspsaudintu maldaknygiu „Maldu Vainikeli“. Pratesniuose ir geresniuose apdaruose, pradant nuo 25c.

Teipogi iszėjo isz po spaudos naujos knygos:

„Aventino neregė“ — labai puiki istorija isz pirmuju amžiu krikščionystos, su paveiksliais, prekė 20 centai.

„Pirmutinis balsas“ — komedija vienamo akte (dėl teatrų). labai puiki ir juokinga, prekė 10c.

„Izdū Sala“ — labai užimanti apysaka, prekė \$1.00.

„Sventosios“ Rossijos misjonieriai — labai užimanti knyga, vos dabar iszėjo isz po spaudos. Kas nusipirks, nesigraudins. Prekė 75 centai.

## Apgarsinimas.

Kas prisius savo adresą, gaus už dyką vertės rasmozą plunksną, gatavai pripiltą su atramentu, vertės 85 centu, ir 12 gratumo puikių popierių gromatomis raszyti, vertės 25 centu, ir 12 konvertu su tavo locnu adresu iszdrukavotu ant kampo konverto, vertės 25 centu. Tik turi prisiusiti 50 centu ant kasztu prisiantimo, iszpirkę už 50 ant paczio money order, o gavsi teip kaip dyką. kas apgarsinta. Adresavok teip:

## Mr. G. Baronas

1002 S. 2-nd Str. Philadelphia, Pa.

## PALACE HALL, HENRY GERREN Prop.

89 - 93 GRAND Str., B'klyn. N. Y.

Svetainė parsamdoma dėl veseliju, balių, koncertų ir t. t. Gėrymai geriausi ir už pigiausiaj prekę.

# Uzsiraszyk Zvaigzde

# Daktaras isz Lietuvos!

Dr. Med. Leon Chertog.

52 ELDRIDGE Str. New York.

Tarp Canal ir Hester ulyciu, OFISO VALANDOS: Nuo 8 iki 10 isz ryto Nuo 2 iki 3 po piet Nuo 6 iki 8 vakaru Telephone 3997 Spring.

## Jurgio Hoffmano Aptieka 103 Grand str.

Brooklyn, N. Y.

(Tik lo isleidžiamas) Pats padarytojas ir laikytojas trejankos ant visos Amerikos, padata isz penkes desimtis dviejų visokių augnoliu ir žoliu, kokios tik randasi ant žemės. Parduoda retaisizakai, svarą už viena doleri, ir teipgi parduoda ketvirta dali svaru už 25 centus už paka, ir pardavineja laikytojams trejankos, kiek katras reikalauja, deszimte svarų už \$6.00.

Visados yra ant rankos, ir laikyti pagal senoviszaką ir europijiszaką madą. aptiekioj raudasi, kaip ta herbu, žolių ir teip toliaus.

Kas tik reikalaujate virszė mi-nėty giduolių, galite siusti pingus per Money Order, o asz jum prisusnu per expressą reikalingu daikt. Hoffmano Reumatizmo gyduolė \$2.00, tikras iszgidinimas; Hoffmano plauzėty giduolėkuopės dėl krauju, dvidezimtis viena giduolėkuopė į dėzutę už 15 centu.

Hoffmano kosliu maizimas 25 centai.

## CAECILIA HALL,

GEO. SCHMIDT, PROPRIETOR.

Užlaiko visokius gėrymas, kaip pat: „VYNA, SZNAPSA IR ALU.“ No. 101 & 103 Grand Street, Brooklyn, N. Y.

Teipgi yra puiki salė dėl mitingų, veselijų ir teip visokių susirinkim. Sv. Juozapo ir sv. Kazišiero draugystės talle ezion savo salizak mus.

**Geriausia vieta pirkimui yra szitas sztoras.**

Jus norėsit žinoti kodėl: Paskyra tavorų pas mus geriausia ir prekęs už gerus tavorus žemiausias.

**Pameginkit ir jus pasimokinsit.**

# Gorman's

ESTABLISHED 1857  
229-235 GRAND ST. BROOKLYN, N.Y.

**Ar jau matet vyru rudens mada? Ji yra grazi.**

Mums nebus apsunkinimas jums mūsų krautuvę parodyti: jums tai užėdėlys pinigų, o mums įtikis. Mēs norim jums parodyti, kod pirkimas pas mus yra ežėlyjimas pinigų: Mēs prasom persiliudyti, ar mūsų pasiulyjimai ne toisingi.

**Sriubos garduma patirsi je valgydams.**

Tą patį galima pasakyti apie rykus ir furnisuzs: atsudyjimas, katrie geri o katrie ne, bus pagal tai, kaip jie vartojasi.

**Szitas tiesos mes visada prisilaikom.**

Susipažinkit su mumis, mūsų krautuve, mūsų tavorais ir mūsų žemomis prekėmis.

## JOHN J. GORMAN,

229-235 Grand Str.,

Brooklyn, N. Y.

## Dirva! Dirva!

Iszaina keturis sykius ant metų pavidale storos knygos.

Szimet iszėjo arba iszeis sekancijos knygos:

„Oszkabalijų Dainos“, surinktos d-ro J. Basanavicziaus, 2 tomai \$ 1.50. — „Iedų Sala“, labai užimanti apysaka, \$ 1.00. — „Lietuvizkos Pasakos“, surinktos d-ro J. Basanavicziaus, 2-as tomas \$ 1.50.

Kas užsiraszys „Dirvą“, tas visais tas keturiš knygas gaus tikrai už 2 doleriu. — Pinigus siųsti reikia ant szitokio adreso:

Rev. A. Kaupas, 114 Theodore St. Scranton, Pa.

## JAMES J. MCGINTY

LAIOTOJAS LAVONU IR BALSAMAVOTOJAS  
PRIE LIETUVIZSKOS PARAPIJOS BROOKLYNE.

Laidoja ant visokiu kapiniu.



PARSAMDO KARIETAS ANT SZERMENU, VESELNU IR KITUOSE REIKALUOSE LS HAI PIGIAL

Gyvenimas ir kanceliarija po No. 72 South 2-nd Str. Stonia po No. 76 South 1-st Str., Brooklyn, N. Y.

**Stonia atdara diena ir nakti.**

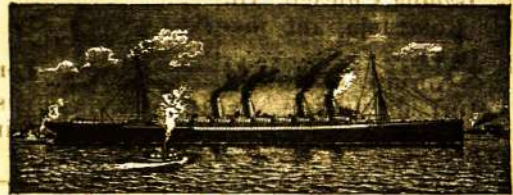
Telefonas 559 Williamsburgh.

## BISCHOFFS' BANKING-HOUSE

uždėta 1848 mete

Name Staats-Zeltung, prie užvaldimo ant Brooklyno tilto, New-York

Sineziamie pinigus į visas dalis svieto piges, sauzet ir reia.



ISZDUODAME SZIPKORTES IN EUROPA IR ISZ EUROPOS Bankoje savo visados laikome daugybe pinigų del iszmainymo, kaipo tai:

Maskolijos rublij, Vokietijos markių, Austrijos guldenų ir t. t.

**DABARTINE PREKE SZIPKORCZIU:**

Isz New Yorko į Bremą ant Expreso \$37.00, ant reguliariszko \$32.00  
 „ „ „ Hamburgą ant Expreso \$35.00, ant regul. \$31.00  
 „ „ „ Antverpą \$32.00, ir į Rotterdamą \$29.00  
 Isz Bremo į New Yorką ant Expreso \$40.50, ant reguliar. \$34.00  
 „ Hamburgo „ „ „ \$40.50 „ „ \$35.50  
 „ Antverpo „ „ „ \$38.50, isz Rotterdamo \$36.00.

Dabar sineziamie pinigus tiesiog į namus.

100 rublijų už \$52.50	50 rublijų už \$26.50	40 rublijų už \$21.25
30 „ „ „ \$16.00	25 „ „ „ \$13.33	20 „ „ „ \$10.75
15 „ „ „ \$8.15	10 „ „ „ \$5.50	5 „ „ „ \$ 2.83

Delėl arteinės Szinos rasyk į

## BISCHOFFS' BANKING HOUSE

2 Centre str. (Staats-Zeltung Building, New-York

Nedėlioje Banka atvira nuo 10 iki 12 adyžal.

## Lietuvizska Aptieka

### Brooklyno Paczta

(S. S. No. 23.)

Jus galite ozion pirkti visus europiszkus neiszdirbtus aptiekos tavorais, taip pat parrisusdinta

**tikra lietuvizska Trajanka.**

**Liekorizsku receptu sudejimas musu ypatiszkas užsiemims.**

Parrisusdintos tikros lietuvizskos Trajankos, 4 lt. 25c., 10 lt. \$5.00

Ullrich'o Rhenmatizmo gyduolė (Liniment)..... 50c.

Ullrich'o Skilvio Laszų..... 50c.

Ullrich'o galvos sraudzėjimo pulverio,..... 3 pakeles 25c.

Mūsų ypatiszkas gyrus yra mūsų Gnausių naikintojais (Roach killer), gaunamas vien pas mus — vienatijas daiktas, kurs ant vis isznamkins gnausius, vartojamas visose didziose hotelėse, gaspadose etc. New Yorke, 1 lt. 60c., teip pat ir po mažiau.

Mūsų pirkėjai pasidžiaugia visų smagumų, kuriuos mūsų pacztas suteikia.

Money orderius ir registravotas gromatas galite siusti isz ozional.

**R. M. & P. ULLRICH.**

Pharmacists,

64 Grand str. Brooklyn, N. Y.

TELEPHONE CALL 1426 WILLIAMSBURGH